

SOUTH EAST TEXAS AREA ASSEMBLY

ASAMBLEA DEL AREA SURESTE DE TEXAS

MINUTES/ MINUTOS

of Alcoholics Anonymous
P. O. Box 130433
Houston, Texas 77219-0433

JULY ASSEMBLY/ ASSEMBLEA de ABRIL

Friday, Saturday, and Sunday

April 8 — 9, 2017

Sheraton North Houston Hotel
15700 John F. Kennedy Blvd.
Houston, TX 77032

This we owe to A.A.'s future; to place our common welfare first to keep our Fellowship united. For upon A.A. unity depend our lives and the lives of those to come.

Esto que se lo debemos a A.A. del futuro: para colocar nuestro bienestar común primero; para mantener nuestra comunión unida. Para la unidad de A.A. dependen nuestras vidas, y la vida de aquellos por venir.

AREA 67 QUARTERLY ASSEMBLY

Sheraton North Houston Hotel
15700 John F. Kennedy Blvd.
Houston, Texas 77032
Area Assembly
Saturday, April 8, 2017

Open of General Assembly – Kris H. – Open the meeting at 8:00 am with a moment of silence followed by the Serenity Pray.

Tradition 5 – District 40 – Presentation was given by Elizabeth.

Past, Present, and Future GSR Workshop – District 40

Open Workshop: Serenity Prayer (if Assembly Chair does not)

GSR Packets: These are provided for GSRs that have not received one from previous assembly workshops.

Introduce Presenters: Cindy and I will be presenting the workshop this morning. At the end of the presentation, we will open up the floor mike for questions and answers.

Introduction of new GSR's. We had a large group. Exciting and encouraging to see!

Present Material:

The A.A. Service Manual

General Service Terms- Jackie highlighted many service committees and acronyms –CFC (Correction Facilities), CPC (Cooperation with Professional Community), PI (Public Information), etc.

Where is our Area? 4 Areas in TX (NW, SW, NE and SE)

What are Districts? 18 districts in SETA, 5 Spanish Speaking.

How the GSR Fits Into the Structure of the Conference- Your group's link to the General Service Conference, through your district to your Area to your Delegate

GSR Responsibilities Sources- Service Manual- S26

GSR Reporting to Group with a short experience- There are lots of ways to get reporting to your group: Announcements after meetings (prioritized by dates of events), special group conscience meetings, tying it into your shares during meetings, have service representatives give presentations to group, emails to group, and conversations before and after meetings.

GSR Reporting to Delegate with a short expe-

AREA 67 ASAMBLEA TRIMESTRAL

Sheraton North Houston Hotel
15700 John F. Kennedy Blvd.
Houston, Texas 77032
Asamblea de Área
sábado, abril 8, 2017

Apertura de Asamblea General – Kris H. – Abrió la reunión a las 8:00 am con un momento de silencio seguido por la Oración de la Serenidad.

Tradición 5 – Distrito 40 – Lo presento Elizabeth.

Pasado, Presente, and Futuro RSG Taller – Distrito 40 – Abrir Taller: Oración de Serenidad (si el Coordinador de la Asamblea no lo hace)

Paquetes de RSG: Estos son proporcionados para RSGs que no han recibido uno de los talleres anteriores de montaje.

Introducciones de Presentadores: Cindy y yo prestaremos el taller esta mañana. Al final de la presentación, abriremos el micro de piso para preguntas y respuestas. Introducción de nuevos RSGs. Teníamos un grupo grande. ¡Emocionante y alentador ver!

Material Actual:

El A.A. Manual de Servicio

Términos de Servicios Generales – Jackie destaca muchos comités de servicio y siglas – CFC (Correccionales), CPC – (Cooperación de la Comunidad Profesional), PI (Información Pública), etc.

¿Dónde está nuestra zona? 4 Áreas en TX (NW, SW, NE y SE)

¿Qué son los distritos? 18 distritos en SETA, 5 hispanos
Como se ajusta el RSG a la estructura de la conferencia
– El vínculo de su grupo con la Conferencia de Servicios Generales, a través de su distrito a su Área a su Delegado.

Fuentes de Responsabilidades RSG – Manual de Servicio – S26

RSG Reportando al Grupo con una corta experiencia – Hay muchas maneras de reportar a su grupo: Anuncios después de reuniones (priorizadas por fechas de eventos), reuniones especiales de conciencia de grupo, vinculándolo a sus acciones durante reuniones, tienen representantes de servicio dar presentaciones al grupo, correos electrónicos al grupos y conversaciones antes y después de las reuniones.

RSG Reportando al Delegado con una corta experiencia
– Complete el formulario de respuesta para el delegado.

El A. A. Grupo Panfleto: Cindy presentado, diciéndonos que esta era la guía para grupos para empezar y funcionar.

Lo que es un grupo de AA – Esta es la base de nuestra or-

rience- Fill out response form for delegate.

The A.A. Group Pamphlet- Cindy presented, telling us this was the guide for groups to get started and function.

What an AA Group Is- This is the foundation of our organization. Spoke of the fellowship and how home groups are our family. Spoke on different types of meetings (open/closed).

How A Group Functions- GSR is the representative of the group at district and area levels. Group conscience meetings provide the direction of the group. Shared on how the price of indifference could cause the minority opinion to not be heard, encouraged participation and open mindedness. Also spoke on the importance of the spirit of rotation.

Group Relations with Others in the Community- GSR to keep home group informed on service committee activities at district and area levels.

How the Group Fits into the Structure of AA as A Whole- Tradition 1- AA Unity- Without groups, there is no AA. Groups are the foundation of AA, the first link in the chain. GSRs share with DCM, DCM to delegate, and there must be 2 way communication at each level.

Questions and Answers on Sponsorship Pamphlet- Encouraged to get a service sponsor in addition to step sponsor and to share experience rather than teach.

Questions and Answers from the Assembly at the Floor Mike

Question regarding community message of AA- Attraction rather than promotion:

Ideas shared: Ads in paper, printing group info in all of group's literature, PI Committee Website flyer for bulletin boards, Adopt a Rack program

Question on Birthday Plan in GSR Pamphlet

Ideas Shared: Our delegate Ron shared practice of sending a certain dollar donation to GSO for every year of sobriety, and that it can be done electronically now online!

Question on Public Information- No last name and no full face shared. A quote was shared that it was interesting that AA is an organization which published its principles and

ganización. Hablo de la confraternidad y como los grupos caseros son nuestra familia. Hablo sobre diferentes tipos de reuniones (abierto/cerrado).

Como funcione el Grupo – El RSG es el representante del grupo en los niveles de distrito y área. Las reuniones de conciencia de grupo proporcionan la dirección del grupo. Compartido sobre como el precio de la indiferencia podría hacer que la opinión de la minoría no sea escuchada, fomento la participación y la apertura de la mente. También hablo sobre la importancia del espíritu de rotación.

Grupo de Relaciones con Otros en la Comunidad – RSG para mantener al grupo de origen informado sobre las actividades del comité de servicio a nivel de distrito y área.

Como se integra el Grupo en la Estructura de AA Como Una – Tradición estera 1 – Unidad AA – Sin grupos, no hay AA. Los grupos son la base de AA, el primer eslabón de la cadena. Los RSGs comparten con MCD, MCD para delegar, y debe haber comunicación bidireccional en cada nivel.

Preguntas y Respuestas sobre el folleto de Apadrinamiento – Animado a obtener un patrocinador de servicio además del padrastro y compartir experiencias en lugar de enseñar.

Preguntas y Respuestas de la Asamblea en el piso micro.

Pregunta sobre el mensaje de la comunidad de AA – Atracción mas que promoción:

Ideas compartidas: anuncios en papel, impresión de información de grupo en toda la literatura del grupo, folleto del sitio web del comité de PI para tablones de anuncios, programa Adoptar un bastidor.

Pregunta sobre el plan de cumpleaños en el panfleto del RSG

Ideas compartidas: Nuestro delegado Ron compartió la práctica de enviar una cierta donación en dólares a la OSG por cada año de sobriedad. ¡y que se puede hacer electrónicamente ahora en línea!

Pregunta sobre la información pública: No hay apellido y no se comparte la cara completa. Una cotización fue compartida que era interesante que AA es una organización que publicó sus principios y trabajo, pero no nuestros miembros.

Pregunta sobre cómo lidiar con la tensión de grupo como un nuevo RSG:

Ideas compartidas: Importante seguir las tradiciones de los AA, los RSG son partidarios de las tradiciones y conocer su rol (un grupo/un voto), usar las directrices de la OSG para grupos y clubes, invitar a su MCDs y MCD alternos a sus conciencia de grupo para ayudar a guiar al grupos y resolver conflictos, usar los recursos de su distrito y área, conocer a todos en su grupo en su papel de RSG, alentar la participación (los miembros deben asumir la

work, but not our members.

Question on how to deal with group tension as a new GSR:

Ideas Shared: Important to follow AA traditions, GSRs are upholders of the traditions and to know your role (one group/one vote), use GSO guidelines for groups and clubs, invite your DCM and alt DCMs to your group conscience to help guide the group and resolve conflict, use your district and area resources, get to know everyone in your group in your role as GSR, encourage involvement (members should take responsibility), get out of self, use AA unity as a topic in meetings, and get a service sponsor.

Close Workshop: A parting thought...- Encouraged GSRs to participate, ask questions, and to stick around!

PI/CPC Workshop – PI/CPC Committee – A presentation was given; minutes of the presentation were not provided by the time of the minutes being written.

District Committee Member Reports – All DCMs.

District 31 – Tammy Z - Greetings from District 31! Our district meets the 3rd Sunday of each month at 2 pm at the 494 Meeting Hall. So far this year, we've had 13-16 GSR's and Alt GSR's attend our monthly meetings. All officer positions are filled, but we still have three open committee positions – Archives, CPC and PI – which we are actively looking to fill. The District 31 Service Manual Study wrapped up in March after a year of studying the Service Manual and The Twelve Concepts. We had phenomenal leaders, great discussion, and it was an experience I certainly didn't want to miss. Our Alternate DCM, Patty H, is excited about workshops, and we have already had our first workshop this year. It was in March on Sponsorship, with around 50 in attendance. We've got plans for a workshop in April on The Fourth Step, tentatively in May on How to Chair a Meeting and another one in the Fall being discussed. We are the Gratitude Dinner host district this year. Our Gratitude Dinner Chair, Darren F, is keeping us in line and keeping us moving. We are meeting monthly to discuss the details, and we look forward to working with District 70 and 82 as co-hosts as well as with all the districts to participate to make it a great Area event. I'm honored and excited to serve as DCM for District 31. We're trying to have a little fun mixed in with discussing the business of AA.

District 40 – Deborah G. - Greetings from District 40! Our GSR's and committee members are getting a bit more established and comfortable with their duties and the flow of our meeting. Some still have that deer in the headlights look but are eagerly asking

responsabilidad), salir de sí mismo, usar la unidad de AA como tema en las reuniones y obtener un patrocinador del servicio.

Cerrar Taller: Un pensamiento de despedida... ¡Animo a los RSG a participar, hacer preguntas y quedarse!

Taller de PI/CPC – Comité de PI/CPC– Se hizo una presentación; los minutos de la presentación no fueron proporcionados por el tiempo de la escritura de las actas.

Informes del MCDs– Todos MCDs.

Distrito 31 – Tammy Z - ¡Saludos del Distrito 31! Nuestro distrito se reúne el tercer domingo de cada mes a las 2 pm en el salón de reuniones 494. Hasta ahora este año, hemos tenido 13 – 16 RSGs y Alt. RSGs que han asistido a nuestras reuniones mensuales. Todas las posiciones de los oficiales están llenas, pero todavía tenemos tres posiciones abiertas del comité – Archivos, CPC, y PO – que estamos mirando activamente para llenar. El Estudio del Manual de Servicios del Distrito 31 concluyó en marzo después de un año de estudio del Manual de Servicio y Los Doce Conceptos. Tuvimos líderes fenomenales, una gran discusión, y fue una experiencia que certamente no quería perderse. Nuestro MCD alternativo, Patty H. está entusiasmado con los talleres y ya hemos tenido nuestro primer taller este año. Fue en marzo en Patrocinio, con alrededor de 50 asistentes. Tenemos planes para un taller en abril sobre El Cuarto Paso, provisionalmente en mayo sobre como presidir una reunión y otra en el otoño que está siendo discutido. Somos el distrito anfitrión de la cena de la gratitud este año. Nuestro coordinador de la cena de la gratitud, Darren F., nos mantiene en movimiento. Nos reunimos mensualmente para discutir los detalles, y esperamos trabajar con el Distrito 70 y 82 como co-anfitriones, así como con todos los distritos para participar para que sea un gran evento de la Área. Me siento honrado y emocionado de servir como MCD para el Distrito 31. Estamos tratando de divertirnos un poco con discutir el negocio de AA.

Distrito 40 – Deborah G. - ¡Saludos desde el Distrito 40! Nuestros miembros del GSR y del comité están consiguiendo un poco más establecidos y cómodos con sus deberes y el flujo de nuestra reunión. Algunos todavía tienen ese ciervo en la mirada de los faros, pero están haciendo preguntas ávidamente. El Día de San Valentín visitó a nuestro delegado y delegado alterno para ayudarnos a entender mejor el proceso de las mesas redondas y el papel de la retroalimentación de grupos y distritos sobre los

questions.

On Valentine's Day, our Delegate and Alternate Delegate visited to help us understand further the process of the Round Tables and the role of group and district feedback on the GSC agenda items. At our March meeting, we kept our agenda focused on discussing 3 items from the GSC agenda so that as a collective district we could give feedback directly to our Delegate. Seeing the Traditions and Concepts reflected throughout this process was amazing! In April, we will be welcoming our area SCAP committee chair to inform us further about the 2017 Texas State Convention. Our goal is to invite all committee members from the area to inform us of the various ways we can serve. With several positions, still open in our district, our hope is that members will be inspired to become committee reps. We were able to fulfill the Alt. Secretary position. We know that in time and with prayers God will provide us with the right trusted servants to fill these positions.

Our district has been excited and busy planning to host the April Area Assembly. Between donations and volunteers, our members have been quite active in this opportunity. Special thanks to our Host Chairperson for being super organized and efficient in executing this process. We welcome all visitors to our district meetings held on the 2nd Tuesday of every month at the Bear Creek Community Center starting at 7:00 PM. And where we once served cookies... we now have BROWNIES!

District 52 – Diana S. - Hello everyone, this past quarter we've been very busy trying to fill empty positions in our district.

We have PI-CPC, LITERATURE, and our TREASURY are all open. I've asked that we announce these positions in all our groups.

We've had Ron and Troy out to explain the upcoming Round Table Agenda items. Meeka and I are also planning to visit some groups in our district to encourage participation in the district and area level of service and AA as a whole. There are workshops in the planning to inform others of our Twelve Traditions and Concepts.

District 63 – Alicia M. - The District consists of 8 groups of which 3 to 6 GSRs are present. They meet from 6:00 pm to 8:00 pm on Saturdays and if there are conventions, Area Assembly or Hispana meetings, they meet on Thursdays from 8:00 to 10:00 in the evening. We also have a 30-minute study after the reports from the groups and committees. If there is a lot of information the study is cancelled. We have a role of sharing on Tuesdays to the groups of the dis-

temas del orden del día de la SGC. En nuestra reunión de marzo, mantuvimos nuestra agenda enfocada en discutir 3 ítems de la agenda de la SGC para que como un distrito colectivo pudieramos dar retroalimentación directamente a nuestro Delegado. ¡Ver las tradiciones y los conceptos reflejados a lo largo de este proceso fue increíble! En abril, estaremos dando la bienvenida a nuestro comité de SCAP del área para informarnos más acerca de la Convención del Estado de Texas 2017. Nuestro objetivo es invitar a todos los miembros del comité del área a que nos informen de las diversas maneras en que podemos servir. Con varias posiciones, aún abiertas en nuestro distrito, nuestra esperanza es que los miembros se inspiren para convertirse en representantes de los comités. Pudimos cumplir con la Alt. Posición de secretaria. Sabemos que con el tiempo y con las oraciones Dios nos proveerá con los siervos de confianza adecuados para llenar estas posiciones. Nuestro distrito ha estado entusiasmado y ocupado planeando albergar la Asamblea del Área de Abril. Entre donaciones y voluntarios, nuestros miembros han sido muy activos en esta oportunidad. Un agradecimiento especial a nuestro Presidente anfitrión por ser super organizado y eficiente en la ejecución de este proceso. Damos la bienvenida a todos los visitantes a nuestras reuniones distritales que se celebran el segundo martes de cada mes en el Centro Comunitario Bear Creek a partir de las 7:00 PM. ¡Y donde una vez sirvió galletas ... ahora tenemos BROWNIES!

Districto 52 – Diana S. - Hola a todos, este trimestre hemos estado muy ocupados tratando de llenar posiciones vacías en nuestro distrito. Tenemos PI-CPC, LITERATURA, y nuestro TESORO está abierto. He pedido que anunciamos estas posiciones en todos nuestros grupos. Hemos tenido a Ron y a Troy para explicar los próximos temas de la Mesa Redonda. Meeka y yo también planeando a visitar algunos grupos en nuestro distrito para fomentar la participación en el distrito y nivel de área de servicio y AA en su conjunto. Hay talleres en la planificación para informar a otros de nuestro Doce Tradiciones y Conceptos.

Districto 63 – Alicia M. - El Distrito Cuenta con 8 Grupos de los cuales se hacen presentes de 3 a 6 RSGs sus reuniones son a las 6:00 pm a las 8:00 pm los sábados, si hay convenciones o asambleas el Área o Hispanas la reunión se cambia para los jueves a las 8:00 a las 10:00 de la noche tenemos una reunión de estudio de 30 min. Después de los in-

trict also we share with the groups that invite us into their circle of unity with 3 committees, CFC, La Viña, and Literature and a table of service. The Correctional Facilities Committee meets every 3rd Wednesday at the Delta Club. We provide \$340.00 in donations to the blue cans. La Viña has 4 representatives. We share with the districts and if the groups provide permission we have a raffle. They meet every Tuesday at 7:00 pm. There are 5 committees of the 5 districts that meet and assist with the committee. We are working on the state assembly that will be held in Austin, TX on May 26, 27, 28, 2017.

District 64 – Armando H. - District 64 has 16 groups. From these 16 groups we have participation from 12 groups. Our District meetings are held weekly on Saturdays at 6:00 pm. And our Committee meetings are held every two weeks. The Committees in our District are Literature, La Vina, and Correctional. The Correctional Committee members attend various institutions which are Atascocita and James Byrd in Huntsville. One group in our District has changed their name from Tercera Tradicion de Tomball to Grupo Tomball. Our District has a DCM and Alternate DCM and remaining District Officers and all of our Committees have a coordinator. Each rotation schedule. We work with our Area 67 and attend three Assemblies per year and their Convention. We also work and participate with our Spanish Assemblies and National Hispanic Convention. Every month we also attend Inter-District meetings from the Spanish Districts on a rotation schedule of each District.

District 65 – Bernandino T. - Dear Friends, greetings from all of us in District 65 of Alcoholics Anonymous, we wish you are found enjoying a happy 24 hours of sobriety. Our district has 18 groups but only 16 are active. The GSR counts are 12 and 3 alternates, on average the GSRs that attend vary between 7 to 10. Our GSR meetings are on Saturdays from 6 pm onwards and only change one day prior to an Assembly or Convention. We have a sharing session with the groups of our district every Thursday. The district will have a workshop for the GSRs and CPC on April 15 at 6:00 pm. We have table of service which consist of 3 committees. (La Vina, CFC, and

formes de los grupos y comités si hay mucho informe el estudio se suspende. Tenemos un roll de compartimiento los martes a los grupos del distrito también compartimos con los grupos que nos invitan a sus ciclos de unidad contamos con 3 comités correccionales, la viña, y literatura y su mesa de servicio. El comité de los correccionales se hace presente cada tercer miércoles del mes al Delta Club. Cuenta apenas aportamos \$340.00 de los botes azules. Comité de La Viña, cuenta con 4 RLV. Comparte con el distrito si le dan permiso hace rifa en los grupos y el distrito reúne los martes a las 7:00 pm. Se reúne con los 5 comités de los 5 distritos y asiste a las reuniones del comité permanente. Estamos trabajando con la asamblea estatal que abra en Austin, TX en mayo 26,27,28 del 2017.

Districto 64 – Armando H. - El Distrito 64 tiene 16 grupos. De estos 16 grupos contamos con la participación de 12 grupos. Nuestras reuniones del Distrito se llevan a cabo semanalmente los sábados a las 6:00 pm. Y nuestras reuniones del Comité se celebran cada dos semanas. Los Comités en nuestro Distrito son Literatura, La Viña y Correccional. Los miembros del Comité Correccional asisten a varias instituciones que son Atascocita y James Byrd en Huntsville. Un grupo en nuestro Distrito ha cambiado su nombre de Tercera Tradición de Tomball al Grupo Tomball. Nuestro Distrito tiene un MCD y MCD Alterno y los oficiales restantes del Distrito y todos nuestros Comités tienen un coordinador. Cada horario de rotación. Trabajamos con nuestra Área 67 y asistimos a tres Asambleas por año y su Convención. También trabajamos y participamos con nuestras Asambleas Españolas y con la Convención Nacional Hispana. Cada mes también asistimos a las reuniones inter-distritales de los distritos españoles en un horario de rotación de cada distrito.

Districto 65 – Bernandino T. - Apreciables Compañeros (as) reciban un saludo de parte de todos los que formamos el Distrito 65 de Alcohólicos Anónimos, desando se encuentren gozando de Felices 24 horas de sobriedad. Nuestro Distrito cuenta con 18 grupos, pero solamente hay 16 activos. Los RSGs propietarios son 12 y 3 alternos, en promedio los RSGs que asisten varía entre 7 y 10. Nuestras reuniones de RSG son los sábados de 6 pm en adelante y solo se cambia un día jueves anterior a una Asamblea o Convención. Tenemos un roll de compartimiento a los grupos del distrito todos los jueves. El distrito hará un taller de RSGs y CPC el día 15 de abril a las 6:00 pm. Contamos con una mesa de servicio y 3 comités (La Viña, Comité de Correccionales y Literatura). El comité de Instituciones Correccionales por lo regular asiste todos los martes de 7:30 a 8:30 a la cárcel del Condado Harris en 701 San Jacinto St. El comité de La Viña

Literature) The Correctional Committee usually attends every Tuesday from 7:30 pm to 8:30 pm to Harris County Jail at 701 San Jacinto St. La Vina Committee motivates the literature and subscriptions to La Vina which has 23 subscriptions so far this year. The committee meets on the last Thursday of the month from 8:00 pm onwards with the Houston La Vina. We also attend meetings with the Standing Area Committee of La Vina the first Sunday of the month, these meetings are rotating in different cities. The Literature Committee motivates literatures to the groups.

District 66 – Jesus - This district is working as follows: Our meetings are on Saturdays at 6 pm, they are only changed if there is an assembly or Convention. Either for the Area or Hispanic. The district is composed of 20 groups. We have a sharing session, visiting with our groups on Wednesdays. We also send a monthly collaboration to GSO. Quarterly collaboration to the Assembly of Area 67 to which we belong. We have active committees in their services. La Vina, this committee has a total of 5 liaisons. This year we will host the XXI Anniversary of the magazine. They have a total of 61 subscriptions so far this year. Next workshop of La Vina at the District level will be in the group Angels and Demons. Corrections, this committee also shares with the groups, motivating the blue cans. Also passing the message in the Ramsey Unit prison and carrying literature to give to the people in attendance. Literature, we have enough inventory to sell and meet the needs of the groups. Webmaster, our district66.org page is working and we are updating all of the information on the groups and activities of AA.

District 81 – Mitch O. - Spring has sprung and everything is new – much like our District Officers. The District Officer and Standing Committee Chairs have been busy finalizing Job Descriptions to add to our newly approved Operating Guidelines and Procedures. Our Archives Committee recently held an open house where members could come view pictures, flyers and other materials related to the history of groups in District 81 and A.A. as a whole. The district archives are located in District 82 – Alvin Taylor Street location. The Finance and Budget completed the audit of our books for 2015-2016 and reported to the District all funds were properly accounted for. The CFC is continuing meetings at the Carol Young Unit and Galveston County Jail. The Carol Young celebrated their anniversary in

motiva la literatura y las suscripciones a La Vina cuenta con 23 suscripciones en lo que va del año. El Comité se reúne el ultimo jueves del mes de 8:00 pm en adelante con los comités de la viña de Houston. También asiste a las reuniones del Comité Permanente de la viña Zona sur el Primer Domingo del mes, dichas reuniones son rotativas en diferentes ciudades. El Comité del Literatura motiva la literatura a los grupos.

Distrito 66 – Jesús - Distrito 66 Área 67 este distrito esta trabajando de la siguiente manera: Nuestras reuniones son los sábados a las 6 pm, solo se cambian si hay una asamblea o Convención. Ya sea de Área o hispana. El Distrito está compuesto de 20 grupos. Tenemos un roll de compartimiento, visitando a nuestros grupos el día miércoles. También enviamos una colaboración mensual a la OSG. Colaboración trimestral a la Asamblea del Área 67 al cual pertenecemos. Tenemos los comités actives en sus servicios. La Viña, este comité consta de un total de 5 enlaces. Este año será el anfitrión de la celebración del XXI Aniversario de la revista. Tienen un total de 61 suscripciones en lo que va del año. Próximo taller de la viña a nivel Distrito será en el grupo Ángeles y Demonios. Correccionales, este comité también comparte con los grupos, motivando el bote azul. También pasando el mensaje en la prisión Ramsey Unit y lleva literatura para regalar a las personas asistentes. Literatura, tenemos el inventario suficiente para vender y suplir las necesidades de los grupos. Webmaster, nuestra página distrito66.org está trabajando con actualizar toda la información de los grupos y las actividades de AA.

Distrito 81 – Mitch O. - ¡Saludos del Distrito 81! La primavera ha surgido y todo es nuevo, al igual que nuestros oficiales de distrito. El Oficial de Distrito y los Coordinadores del Comité Permanente han estado ocupados finalizando las Descripciones de Empleo para agregar a nuestras Recientemente aprobadas Pautas y Procedimientos Operativos. Nuestro Comité de Archivos celebro recientemente una casa abierta donde los miembros podían venir a ver fotos, folletos y otros materiales relacionados con la historia de los grupos en el Distrito 81 y A.A. como un todo. Los archivos del distrito están ubicados en el Distrito 82 – Alvin Taylor Street. Las Finanzas y el Presupuesto completaron la auditoria de nuestros libros para 2015-2016 e informaron al Distrito que todos los fondos fueron debidamente contabilizados. El CFC continua las reuniones en la

January – reports were all went well. CFC is holding a workshop and orientation in May. The PI/CPC and the Literature Committees have submitted a proposal to District 81 for a proposed change to the A.A. pamphlet “Is There an Alcoholic in Your Life?” The District approved and it is being sent to Area.

District 82 – Jeanne - Hello my name is Jeanne and I am the alt DCM for district 82. Our district meetings are held on the 1st Sunday of every month @3pm. We are rotating our meetings every 3 months to improve our districts unity. We just finished our rotation at Taylor Street where Troy came and we volunteered to be the co co-host of the gratitude dinner with District 70 We now meeting at the Sweeny group have had a Wonderful turn out of GSR's and visitors! We have been currently planning a work shop " What is a Home Group" to be held in August at Taylor Street. We all know that alcoholics love to eat so we are having a fish fry! Please join us flyers are being created and will be out soon. I'm very grateful to be if service and I am learning a lot

District 90 – Sal S. - District 90's annual convention will be August 18 – 20 at the Holiday Inn in Beaumont. Flyers are available in the lobby. Also, hosting SETA Convention in January 2018. Our Gratitude Dinner will be held on November 4th with Serenity and St. Frances groups hosting. It will be held at St. Andrew's church in Beaumont. On January 24th, 5 members from District 90 joined area CPC Rick M., Michelle H., and Vern at the Jasper DWI court. A presentation was given as to what AA does and doesn't do. District 90's annual Traditions Workshop will be held September 9th from 11 am. to 4 pm. at 1235 Crockett St., Beaumont. Lunch will be provided and all are welcome. The District 90 GSR Committee voted to keep our website aadistrict90.org District finally operating at full strength, we meet the first Sunday of the month at 2 pm. at 1235 Crockett St. Beaumont. (Where the West End Group meets.)

Opening of Afternoon Session – Kris H. - Open the meeting at 1:00 pm with a moment of silence followed by the Serenity Pray.

Concept 5 – District 40 – Presentation was given by Reno.

General Service Conference Agenda Items/

Unidad Carol Young y la Cárcel del Condado de Galveston. La Unidad de Carol Young celebraron su aniversario en enero – todos los informes fueron buen. CFC lleva a cabo un taller y orientación en mayo. El PI/CPC y los Comités de Literatura han presentado una propuesta al Distrito 81 para un cambio propuesto a la A.A> Folleto “¿Hay un alcohólico en su vida?” El Distrito aprobó y está siendo enviado a Área.

Distrito 82 – Jeanne - Hola mi nombre es Jeanne y soy el alt MCD para el distrito 82. Nuestras reuniones del distrito se llevan a cabo el primer domingo de cada mes @ 3 pm. Estamos rotando nuestras reuniones cada 3 meses para mejorar la unidad de nuestros distritos. Acabamos de terminar nuestra rotación en Taylor Street donde Troy vino y nos ofrecimos para ser co-co-anfitrión de la cena de gratitud con el Distrito 70. ¡Ahora nos reunimos en el grupo de Sweeney han tenido un maravilloso turno de GSR y visitantes! Actualmente estamos planeando un taller “¿Qué es un Grupo Hogar?” que se celebrara en agosto en Taylor Street. ¡Todos sabemos que los alcohólicos aman comer así que estamos teniendo una fritada de pescado! Por favor únase a nosotros, los volantes se están creando y saldrán pronto. Estoy muy agradecido de servir y estoy aprendiendo mucho.

Distrito 90 – Sal S. - La convención anual del Distrito 90 será del 18 al 20 de agosto en el Holiday Inn en Beaumont. Los folletos están disponibles en el vestíbulo. Además, la Convención SETA anfitrión en enero de 2018. Nuestra Cena de Gratitud se llevará a cabo el 4 de noviembre con los grupos Serenity y St. Francés. Se llevará a cabo en la iglesia de St. Andrews en Beaumont. El 24 de enero, cinco miembros del Distrito 90 se unieron al área de CPC Rick M., Michelle H., y Vern en el tribunal de Jasper DWI. Se hizo una presentación sobre lo que hace AA y lo que no hace. El taller anual de Tradiciones del Distrito 90 se llevará a cabo el 9 de septiembre a partir de las 11 am. - 4 pm. En 1235 Crockett St., Beaumont. El almuerzo será proporcionado y todos son bienvenidos. El Comité del Distrito 90 RSG voto para mantener nuestro sitio web aadistrict90.org. Distrito finalmente operando con toda su fuerza, nos reunimos el primer domingo del mes a las 2 pm en 1235 Crockett St. Beaumont. (Donde se reúne el Grupo West End.)

Apertura de la Sesión de la Tarde – Kris H. – Abrió la reunión a las 1:00 pm con un momento de silencio seguido por la Oración de la Serenidad

Concepto 5 – Distrito 40 – Lo presento Reno.

Agenda de la Conferencia de Servicios Generales/Mesas

Roundtables – All – Ron C. opened up with the introduction of the agenda items and then the assembly broke out into roundtables to discuss the selected topics.

2018 Budget Workshop – Evan K. – No report was provided for this workshop.

Service Committee Reports – Committee Chairs

CFC – Chris D – All of the SETA CFC Subcommittee positions are filled; this includes 1) literature, 2) correspondence, 3) blue can, 4) IT, 5) Spanish liaison, 6) grapevine, 7) volunteer coordinator, and 8) CFC Conference Chairperson. Committee posted a google map to the aa-seta.org website on corrections folder; this has no personal information and uses the generic seta cfc email address for enquiries; the map has pins for all of the correctional units in the area; the green pins have AA meetings, the red pins do not; the committee is striving to get AA meetings in all the units in our area; the map enables new volunteers to find units close to their homes/home groups. Committee has developed a State of Texas google map with pins on every correctional unit; we are gathering information for all of these; this map will not be shared; the information we collect and add to the map includes an AA member email and phone; if someone is interested in going to a unit, they would contact this AA member directly. The AA member has agreed to act as a facilitator in this way. Members of SETA CFC routinely communicate with TDCJ Volunteer Services, Clint Morris. Clint works diligently to place AA meetings into units that do not have them. Clint performs this function for the entire state. He does this by communicating our needs with the TDCJ approved volunteers. He also works with wardens and chaplains to introduce meetings into units without meetings. SETA 67 CFC received the Governor's Criminal Justice Volunteer Service Award for Community Service; Roy E, Richard D, and Chris D received the award on behalf of CFC. This is considered a lifetime achievement award, essentially. Chris D would like to thank and congratulate everyone involved in corrections service work on the area level for their hard work. This award was earned by you. CFC has facilitated the placement of 12 Grapevine Subscriptions with 4 inmates and 8 correctional facility libraries. SETA CFC is part of the National Corrections Conference Planning Committee; the very first ever national conference will be

Redondas – Todos – Ron C. abrió con un introducción de la agenda y la asamblea se desató en mesas redondas para discutir los temas seleccionados.

Taller de Presupuesto de 2018 – Evan K. – No se proporcionó ningún informe para este taller.

Informes de Comités de Servicio – Coordinadores de los Comités –

CFC – Chris D – Se llenaron todos los puestos del subcomité, esto incluye 1) literatura, 2) correspondencia, 3) botes azules, 4) IT, 5) enlace español, 6) Grapevine, 7) coordinador voluntario y 8) coordinador para la conferencia de CFC. El comité público un mapa de google en el sitio aa-seta.org en la página de correccionales; esto no tiene información personal y utiliza la dirección genérica de SETA CFC para consultas. El mapa tiene alfileres para todas las unidades correccionales en el área; los alfileres verdes tienen reuniones de AA, los alfileres rojos no. El comité está tratando de conseguir reuniones de AA en todas las unidades de nuestra área. El mapa permite a los nuevos voluntarios encontrar unidades cercanas a sus hogares/grupos de hogar. El Comité ha desarrollado un mapa de google del estado de Texas con pasadorens en cada unidad Correccional. Estamos reuniendo información para todos ellos, este mapa no será compartido. La información que recopilamos y agregamos al mapa incluye un correo electrónico y un teléfono de un miembro de AA. Si alguien está interesado en ir a una unidad, se pondrá en contacto con este miembro de AA directamente. El miembro de AA ha acordado actuar como facilitador de esta manera. Los miembros de la SETA CFC se comunican rutinariamente con los servicios de voluntarios de TDCJ, Clint Morris. Clint trabaja diligentemente para colocar las reuniones de AA en unidades que no las tienen. Clint realiza esta función para todo el estado. Lo hace comunicando nuestras necesidades con los voluntarios aprobados por TDCJ. También trabaja con los guardas y capellanes para introducir reuniones en las unidades sin reuniones. CFC de SETA 67 recibió el premio de Servicio Voluntario de Justicia Criminal del Gobernador por el Servicio Comunitario; Roy E., Richard D., y Chris D., recibieron el premio en nombre de CFC. Esto se considera un premio de logro de por vida, esencialmente. Chris D. quiere agradecer y felicitar a todos los involucrados en el trabajo de servicios penitenciarios en el área por su arduo trabajo. Este premio fue ganado por usted. CFC ha facilitado la coloca-

held in St. Louis, MO. SETA CFC plans to bid on the 2018 National Corrections Conference; stay tuned for developments. Several SETA CFC Committee Members plan to attend the St. Louis National Corrections Conference; Clint Morris, TDCJ, will contribute to a panel, Chris D is tentatively expected to participate in a panel; a group of us will arrive on Thursday to carry the AA message into a jail in the St. Louis area. SETA CFC will co-host a corrections workshop at the Third Tradition Group. SETA CFC will co-host a TDCJ Orientation/Workshop in May at the Clear Creek Club; the orientation allows AA members to become TDCJ-approved volunteers; the workshop is designed to educate AAs on the service opportunities within the corrections area. The first quarter blue can contributions document is being drafted; expect to see this shortly; you can obtain this report on the corrections page of the aa-seta website; please help us distribute this document to your groups. We need more volunteers, TDCJ-approved volunteers to go into jail, need correspondence volunteers, if interested please contact Chris D, cfc@aa-seta.org. We meet the 3rd Wednesday of the month at the Delta Club at 7:30 pm; please come and join us; we would love to have visitors and more participation. NETA CFC Workshop at Clean Air Group, Addison, TX was attended by SETA CFC. We were asked to describe our efforts and the committee structure.

CPC – Vern P. – This quarter the CPC Committee:

Gave a presentation about AA to the Jasper County DWI Probationers program, it was quite successful; 8-10 people who attended were also members of AA; Started with 2-3 people sharing their experience, strength and hope before giving formal CPC presentation followed by others sharing their experience; spoke with the administrator of that program who said that a person who attended the previous Harden County presentation has joined AA, attending meetings and actively working with a sponsor on the steps; District 90 was very supportive of the presentation and will be forming a CPC or PI/CPC committee. In concert with the PI Committee planned and put on a PI/CPC workshop for the Area assembly today. In concert with the PI Committee developed a “12 Ways and Principals” bookmarks to better communicate what PI and CPC activities Districts, Groups and individuals can do to better carry the message through PI and CPC service.

We have plans to: Working with the PI Com-

ción de 12 suscripciones de Grapevine con 4 reclusos y 8 bibliotecas de establecimientos penitenciarios. SETA CFC es parte del Comité Nacional de Planificación de Conferencias Correccionales. La primera conferencia nacional será llevada a cabo en St. Louis, MO. SETA CFC planea pujar por la Conferencia Nacional de Correcciones de 2018, estar atento a los desarrollos. Varios miembros del Comité de CFC de SETA planean asistir a la Conferencia Nacional de Correcciones de St. Louis. Clint Morris, TDCJ, contribuirá a un panel, se espera que Chris D. participe en un panel. Un grupo de nosotros llegara el jueves para llevar el mensaje de AA a una cárcel en el área de St. Louis. SETA CFC coorganizara un taller de correcciones en el grupo Third Tradition. SETA CFC será anfitrión de una Orientación/Taller de TDCJ en mayo en el club de Clear Creek. La orientación permite que los miembros de AA se conviertan en voluntarios aprobados por TDCJ. El taller está diseñado para educar a AAs sobre las oportunidades de servicio dentro del área de correcciones. Se está redactando el documento de contribuciones de las latas azules del primer trimestre. Esperamos ver esto en breve. Puede obtener este informe en la página de correcciones del sitio aa-seta.org. Por favor ayúdenos a distribuir este documento a sus grupos. Necesitamos más voluntarios, voluntarios aprobados por TDCJ para ir a la cárcel, necesitan voluntarios por correspondencia, si están interesados por favor comuníquese con Chris D., cfc@aa-seta.org. Nos reunimos el tercer miércoles del mes en el Delta Club a las 7:30 pm. Por favor venga a unirse a nosotros. Nos encantaría tener visitantes y más participación. El taller de NETA CFC era en el grupo Clean Air en Addison, TX, lo cual fue asistido por SETA CFC. Se nos pidió que describieran nuestros esfuerzos y la estructura del comité.

CPC – Vern P. – Este trimestre, el comité de CPC: Ofreció una presentación sobre AA al programa de Libertad Condicional de DWL del Condado de Jasper, tuvo bastante éxito; 8 – 10 personas que asistieron también eran miembros de AA; Comenzó con 2 – 3 personas compartiendo su experiencia, fuerza y esperanza antes de dar una presentación formal de CPC seguida por otros compartiendo su experiencia; Hablo con el administrador de ese programa quien dijo que una persona que asistió a la presentación anterior del Condado de Harden se ha unido a AA, asistiendo a reuniones y trabajando activamente con un patrocinador en los pasos; el Distrito 90 apoyo mucho la presentación y formara un comité de CPC o PI/CPC. De acuerdo con el comité de PI, planeo y organizar un taller de PI/CPC para la Asamblea de Área hoy. De forma concertada con el Comité de PI, se elaboraron marcadores de “12 vías y di-

mittee, reach out to Districts to give presentations to them about PI & CPC service and identify which Districts have newsletters and write articles for them. Working with the PI Committee, start hosting an Open Informational AA panel style meetings during the quarterly assemblies for the general public and professionals to educate them about AA. Develop a PowerPoint Presentation we can use during CPC presentations. Contact local professional schools that train future healthcare, legal/correctional, human resources/employment professionals and offer A.A. presentations. **But we need your help:** The possibilities to carry the message by reaching out to professionals is nearly limitless. But we need people, lots of people. We need Districts, and Groups to form CPC committees, and Individuals to attend and participate in their District, Group, or Area CPC committees, and on those committees, learn how to carry the message by being “Friendly with our Friends” as Bill liked to call it. **Join us:** We meet the first Monday of each month at 7:30pm at the Spring Branch Memorial Club, or you can join via GoToMeeting, meeting ID: 444 - 753 – 277. For more information or to help, please contact us at cpc-chair@aa-seta.org

Grapevine – Melanie – The Grapevine Committee meets monthly at the Delta Club at 7 pm. and quarterly at the Area Assembly at 4:30 pm. Many of us are new to the committee so we are learning together. Our Committee consists of group GVRs, district GVRs, our Area Chair and Co-Chair and other service officers at various groups. Our goal is to get the word out about how to subscribe to the Grapevine and how to purchase other literature we offer. The agenda this weekend consisted of icebreakers, budget info, and how we can all get on the same page or up to date on serving the Grapevine. We are excited about looking at ways to best serve our committee, our groups, Districts, the Area, and the Grapevine.

Intergroup – Kathleen T. - According to A.A. *Guidelines: Central or Intergroup Offices* (Published by AAWS): “A central office (or intergroup) is an A.A. service office that involves **partnership among groups in a community—just as A.A. groups themselves are partnerships of individuals**. ... It exists to aid the groups in their common purpose of carrying the A.A. message to the alcoholic who still suffers.” In February, we became aware that Houston Intergroup’s **reserve funds** were (and still

rectores” para comunicar mejor las actividades de PI y CPC que los distritos, grupos e individuos pueden hacer para transmitir mejor el mensaje a través del servicio PI y CPC. Tenemos planes para: Trabajar con el Comité PI, llegar a los distritos para hacer presentaciones sobre el servicio PI y CPC e identificar que distritos tienen boletines y escribir artículos para ellos. Trabajando con el Comité PI, comience a organizar reuniones tipo Informes Abiertas de AA durante las asambleas trimestres para que el público en general y los profesionales las eduzcan acerca de AA. Desarrollar una presentación de PowerPoint que podamos usar durante las presentaciones de CPC. Póngase en contacto con las escuelas profesionales locales que forman futuros profesionales del cuidado de la salud, jurídicos/ correccionales, recursos humanos/ empleo y ofrecen A.A. presentaciones. **Pero necesitamos tu ayuda:** Las posibilidades de llevar el mensaje al llegar a los profesionales son casi ilimitadas. Pero necesitamos gente, mucha gente. Necesitamos que los distritos, y los grupos formen comités de CPC, y los individuos para asistir y participar en sus comités de CPC de distrito, grupo, o Área y en esos comités aprendan a llevar el mensaje siendo “Amigables con Amigos” como Bill le gustó llamarlo. Únete a nosotros: Nos reunimos el primer lunes de cada mes a las 7:30 pm en el Spring Branch Memorial Club, o puedes unirte a través de GoToMeeting. ID de la reunión: 444-753-277. Para más información o para ayudar; por favor póngase en contacto con nosotros en cpc-chair@aa-seta.org

Grapevine – Melanie – El comité de Grapevine se reúne mensualmente en el Delta Club a las 7 pm. Y trimestralmente en la Asamblea del Área a las 4:30 pm. Muchos de nosotros somos nuevos en el comité por lo que estamos aprendiendo juntos. Nuestro Comité está formado por GVRs de grupos, GVRs de distritos, nuestro Coordinador y Coordinador alterno del Área y otros oficiales de servicio en varios grupos. Nuestro objetivo es dar a conocer la forma de suscribirse al Grapevine y como comprar otra literatura que ofrecemos. La agenda de este fin de semana consistió en romperhielos, información sobre el presupuesto, y como todos podemos llegar a la misma página o actualizar el servicio al Grapevine. Estamos entusiasmados de buscar maneras de servir mejor a nuestro comité, a nuestros grupos, a los distritos, el Área, y al Grapevine.

Intergroup – Kathleen T. - Según A.A. *Directrices: Oficinas centrales o Intergrupales* (Publicado por AAWS): “Una oficina central (o Intergrupo) es una A.A. Servicio que involucra la asociación entre grupos en una comunidad – Como A.A. los propios grupos son asociaciones de individuos...Existe para ayudar a los grupos en su pro-

are) **low/short**. Groups and individuals have been greatly responsive and Intergroup is in a better financial situation. In addition to asking for increased contributions, the bookstore has slightly increased prices and Dick S, who had been the Executive Secretary stepped down to a part time position, with a pay cut. Kelli R., who had been the Bookstore Manager, is now the Executive Secretary. No new staff has been added. **Each group in the Houston area may elect two Intergroup Delegates.** Intergroup Delegates meet on the third Thursday evening of even months (except, December when they meet on the second Thursday). The next meeting will be a week from next Thursday, April 20th at 8:00. By participating in the meeting, Delegates can inform Houston Intergroup of group needs and carry information about Intergroup's activities back to their group. The Bookstore is open the evenings of Delegate meetings, so this can be a good time to purchase literature for the group. A group is needed to cover the Intergroup phones the weekend from the evening of Friday, May 5th through the morning of Monday May 8th. May 5th is, of course, Cinco de Mayo. What a great way to celebrate, with some 12 step work with your group. Houston Intergroup facilitates workshops several times a year. The next workshop will be an "**11th Step Prayer and Meditation Workshop**". It will be held twice – once the **evening of Friday April 14th and again the next day on April 15th**. More information and registration can be found on Houston Intergroup's website, www.aahouston.org. The newsletter for Intergroup, called "**The Link**" is in e-mail form. It is already sent to SETA e-mail addresses. If you would like a copy sent to your **personal e-mail**, please complete the information on the sign-up sheet near the registration table. You can also request a copy via www.aahouston.org. Houston Intergroup has been funding Sign language interpreters for 1-2 meetings a week in the Houston Area. **Caryn D** has been coordinating the effort to provide interpretation for deaf alcoholics. The need is great for AA friends and sponsors that they can talk with in their own language. If you are fluent in Sign language, prayerfully consider attending meetings with a Sign language interpreter and **connecting with deaf alcoholics**. Caryn D's contact information is: **713-882-3448; cdesanta1@gmail.com**.

pósito común de llevar el A.A. mensaje al alcohólico que todavía sufre." En febrero, nos dimos cuenta de que los **fondos de reserva** del Intergrupo de Houston eran (y siguen siendo) **bajos/cortos**. Grupos e individuos han sido muy receptivos y el Intergrupo está en mejor situación financiera. Además de pedir mayores contribuciones, la librería ha aumentado ligeramente los precios y Dick S., que había sido el Secretario Ejecutivo renuncio a un puesto de tiempo parcial, con un recorte salarial. Kelli R., que había sido el Gerente de Librería, ahora es el Secretario Ejecutivo. No se ha agregado personal nuevo. **Cada grupo en el área de Houston puede elegir a dos Delegados Intergupales.** Los delegados del Intergrupo se reúnen el tercer jueves por la noche de incluso meses (excepto diciembre cuando se reúnan el segundo jueves). La próxima reunión será una semana a partir del próximo jueves 20 de abril a las 8:00. Al participar en la reunión, los delegados pueden informar al Intergrupo de Houston de las necesidades del grupo y llevar información sobre las actividades del Intergrupo a su grupo. La librería está abierta las tardes de las reuniones de los delegados, por lo que este puede ser un buen momento para comprar literatura para el grupo. Se necesita un grupo para cubrir los teléfonos de Intergupo el fin de semana desde la noche del viernes 5 de mayo hasta la mañana del lunes 8 de mayo. El 5 de mayo es, por supuesto, el Cinco de Mayo. ¡Qué gran manera de celebra, con unos 12 pasos de trabajo con su grupo! Houston Intergroup facilita talleres varias veces al año. El próximo taller será un "**Taller de Oración y Meditación del 11º Paso**". Se llevará a cabo dos veces – **una vez por la tarde del viernes 14 de abril y otra vez el día siguiente el 15 de abril**. Más información y registro se puede encontrar en el sitio web del Intergrupo de Houston. www.aahouston.org. El boletín para el Intergrupo, llamado "**The Link**" está en formato de correo electrónico. Ya se ha enviado a las direcciones de correo electrónico de SETA. Si desea una copia enviada a su correo **electrónico personal**, complete la información en la hoja de registro cerca de la tabla de registro. También puede solicitar una copia a través de www.aahouston.org. Intergupo de Houston ha estado financiando intérpretes de lenguaje de señas para 1 – 2 reuniones por semana en el área de Houston. Caryn D. ha estado coordinando el esfuerzo para proporcionar interpretación para los alcohólicos sordos. La necesidad es grande para los amigos y los patrocinados de AA que pueden hablar en su propio idioma. Si usted es fluido en lengua de signos, considere en oración asistir a reuniones con un intérprete de lenguaje de signos y conectarse con alcohólicos sordos. La información de contacto de Caryn D. es: 713-882-3448; cdesanta1@gmail.com.

Intergrupo Hispano – Manual A. - First and foremost, we would like to thank the SETA Assembly for letting us be a part of your event and inform them about our activities as a service office. Activities: In our annual activities we have four quarterly meetings by our office. A monthly rotating meeting of the 2 intergroup offices in Houston. We attend the cycles of unity of the groups that invite us to participate. Assistance to special invitations from groups that need it as a form of support or information on specific topics.

La Vina – Ascension M. – Me reúne con los comités de la viña cada último jueves de cada mes. Comité de la viña del distrito 63 cuenta con 4 RLVs y con 48 suscripciones. Y en agosto 12 se ara el taller #18 de La Viña. Comité de la viña del distrito 64 cuenta con 6 RLVs y con 55 suscripciones. Comité de la viña del distrito 65 cuenta con 2 RLVs y con 23 suscripciones. Comité de la viña del distrito 66 cuenta con 5 RLVs y con 60 suscripciones. Y será el anfitrión del 21 aniversario de la viña en agosto fecha pendiente.

PI – Edwin C. – We get together every 3rd Monday of the month at Spring Branch Club 1200 Blalock rd., Houston Tx., 77055. We have some service position to be filled, Secretary, Alt chair and Treasure let us know if you want to do any of these service positions. We been present in different health fairs in January 28 with district 81 in Alvin TX., on January 24 at Jasper County with CPC committee on March 25 Angleton TX., Brain Health fair, March 17 Rooms to go Health fair, we also place a rack on Rooms to go. We are working on a Public Information Meeting here at the Assembly, CPC and PI both committee are working together to have that meeting so we decided to don't have committee meeting at the assembly instead of that we are going to have the Public Information meeting at 4:30 pm every assembly, this is a great opportunity for all of you to serve and learn, we need your help to invite general public and professional to attend this meeting please help us to reach out the suffering alcoholic. We are working to visit all districts and inform them about our work and how to get involved. Also we have the bookmarks to inform your home group or district about the PI and CPC works. We need a lot of help please contact us via email to pi-chair@aa-seta.org. PI meeting are every 3rd Monday at Spring Branch Club 7:30 pm.

Intergrupo Hispano – Manual A. - En primer lugar, queremos agradecer a la Asamblea SETA por dejarnos participar en su evento e informales sobre nuestras actividades como oficina de servicio. Actividades: En nuestras actividades anuales tenemos cuarto reuniones trimestrales por nuestra oficina. Una reunión rotativa mensual de las 2 oficinas intergrupales en Houston. Asistimos a los ciclos de unidad de los grupos que nos invitan a participar. Asistencia a invitaciones especiales de grupos que lo necesitan como forma de apoyo o información sobre temas específicos.

La Vina – Ascension M. – Me reúne con los comités de la viña cada último jueves de cada mes. Comité de la viña del distrito 63 cuenta con 4 RLVs y con 48 suscripciones. Y en agosto 12 se ara el taller #18 de La Viña. Comité de la viña del distrito 64 cuenta con 6 RLVs y con 55 suscripciones. Comité de la viña del distrito 65 cuenta con 2 RLVs y con 23 suscripciones. Comité de la viña del distrito 66 cuenta con 5 RLVs y con 60 suscripciones. Y será el anfitrión del 21 aniversario de la viña en agosto fecha pendiente.

PI – Edwin C. – Nos reunimos cada tercer lunes del mes en Spring Branch Club 1200 Blalock Rd. Houston, TX 77055. Tenemos alguna posición de servicio para ser llenada, secretaria, coordinador alterno y el tesoro nos dejó saber si usted quiere hacer cualquiera de estas posiciones de servicio. Hemos estado presentes en diferentes ferias de salud el 28 de enero con el distrito 81 en Alvin, TX. El 24 de enero en el condado de Jasper con el comité de CPC el 25 de marzo Angleton, TX., Feria de Salud Cerebral, 17 de marzo., y pusimos un rack en la tienda de Rooms to Go. Estamos trabajando en una reunión de Información Pública aquí en la Asamblea, CPC y PI ambos comité están trabajando juntos para tener esa reunión por lo que decidimos no tener una reunión de comité en la asamblea en lugar de que vamos a tener la reunión de Información a las 4:30 pm cada asamblea, esta es un gran oportunidad para que todos ustedes sirvan y aprendan, necesitamos su ayuda para invitar a público en general y profesional a asistir a esta reunión por favor ayúdenos a alcanzar al alcohólico que sufre. Estamos trabajando para visitar todos los distritos e informales sobre nuestro trabajo y como involucrarse. También tenemos los marcadores para informar a su grupo o distrito de su hogar acerca a las obras de PI y CPC. Necesitamos mucha ayuda por favor póngase en contacto con nosotros a través de correo electrónico a pi-chair@aa-seta.org. Las reuniones de PI son cada 3er lunes en Spring Branch Club 7:30 pm.

TFC – Pam F. – The TFC committee has gone from quarterly to monthly meetings. We meet via GoToMeeting the 2nd Monday of non-assembly months (including January) at 7pm. Our first GoToMeeting was Monday, Jan 9th. Having monthly meetings has allowed our committee to get a broader scope of material covered to be more effective in the Area. If you need information how to log-on and join our meeting, please see any TFC committee member. The IT committee updated the web-page to reflect the new meeting schedule. Among our goals for 2017 was to start monthly meetings and to create a treatment facility list for the entire Area. We have started the groundwork for the list and have a team in place to create a data-base and input the information. Our goal is by the end of the year to have a list useful to all districts in the Area. I met with Maria P. on March 8th. She is part of the BTG team for the Houston area and past TFC member. She gave me some in-site on what BTG is doing in the area and how we can be helpful. She also gave me background information to share with my committee. There is a BTG project that we will be taking on for 2018. The TFC committee met today. We discussed the TFC final agenda item B and filled out a response form to send our Delegate Ron informed. We reviewed the new accessibility check list for groups (new and old) provided by GSO. As per our 2017 goal we started turning in our completed treatment facility information forms to go to our data base team. Everyone received an accessibility workbook. We are reading and familiarizing ourselves with the pamphlet “problems other than alcohol”. If your group or district would like a TFC presentation, please email me at tfc-chair@aa-seta.org. Our next GoToMeeting is Monday, May 8th at 7 pm.

AREA 67 QUARTERLY ASSEMBLY
Sheraton North Houston Hotel
15700 John F. Kennedy Blvd.
Houston, Texas 77032
Area Committee
Saturday, April 8, 2017

I. Open — Kris H. —Open the meeting at 8:00 pm with a moment of silence followed by the Serenity Prayer.

TFC – Pam F. – El comité de TFC ha pasado de reuniones trimestrales a reuniones mensuales. Nos reunimos a través de GoToMeeting el segundo lunes de los meses de no-asamblea (incluyendo enero) a las 7 pm. Nuestro primer GoToMeeting fue el lunes 9 de enero. A tener reuniones mensuales ha permitido a nuestro comité obtener un alcance más amplio de material cubierto para ser más efectivo en el área. Se necesita información sobre como iniciar sesión y participar en nuestra reunión, consulte a cualquier miembro del comité de TFC. El Comité de IT actualizo la página web para reflejar el nuevo calendario de reuniones. Entre nuestras metas para el 2017 era comenzar reuniones mensuales y crear una lista de instalaciones de tratamiento para toda la Área. Hemos empezando el trabajo de base para la lista y tenemos un equipo en su lugar para crear una base de datos e introducir la información. Nuestro objetivo es que al final del año haya una lista útil para todos los distritos de la Área. Me reuní con María P. el 8 de marzo. Ella es parte del equipo BTG para el área de Houston y miembro pasado de TFC. Ella me dio algunas ideas de lo que BTG está haciendo en la area y cómo podemos ser útiles. Ella también me dio información de fondo para compartir con mi comité. Hay un proyecto de BTG que vamos a asumir para 2018. El comité de TFC se reunió hoy. Discutimos el punto B de la agenda final de TFC y llenamos un formulario de respuesta para enviar a nuestro delegado Ron informado. Revisamos la nueva lista de verificación de accesibilidad para grupos (nuevos y antiguos) proporcionada por la GSO. De acuerdo con nuestra meta de 2017, empezamos a entregar los formularios de información de la instalación de tratamiento completado para dirigirnos a nuestro equipo de base de datos. Todos recibieron un libro de acceso. Estamos leyendo y familiarizándonos con el folleto “problemas distintos al alcohol.” Si su grupo o distrito desea una presentación de TFC, por favor envíeme un correo electrónico a tfc-chair@aa-seta.org. Nuestro próximo GoToMeeting es el lunes 8 de mayo a las 7 pm.

AREA 67 ASAMBLEA TRIMESTRAL

Sheraton North Houston Hotel
15700 John F. Kennedy Blvd.
Houston, Texas 77032
Comité de Área
sábado, abril 8, 2017

Open — Kris H. - Abrió la reunión a las 8:00 pm con un momento de silencio seguido por la Oración de la Serenidad.

II. Preamble — Michelle H. — Read the preamble to the SETA Policies and Procedures Manual

III. Roll Call — Rick M. — Called roll for the Area 67 committee members present.

IV. Minutes — Ana D. — Ana presented the minutes from the January Assembly. There were some changes requested: Change the titles for each day to show the proper meeting type, Saturday is Committee and Sunday is Area Assembly. On page 2, under IV., the changes that were requested needed to be listed. On page 2, under VII. A., need to include who was appointed as the chair of the new Ad Hoc Subcommittee, Paul M.

V. Treasurer's Report — Christina S. — Christina mentions that we had an operating beginning balance of **\$67,202.22**. Deposits were made totaling \$11,952.76. Checks were written totaling \$14,766.97. Leaving a total bank balance of **\$64,388.01**.

VI. Delegate Comments — Ron C.

Hello my name is Ron and I am an Alcoholic.

I'm honored to be serving as Delegate for Area 67 Panel 67. (67 squared) Delegate.

First I would like to thank Troy for the support, companionship and encouragement that he has given me as we trudge this road together. His commitment has been unshakeable despite all the bad jokes. (His not mine J)

Area 67 Panel 67 Information

Area 67 Group contributions to GSO were also up from 38.78% to 40.09% for the time ending 12/31/16. There are currently 686 listed groups in Area 67 and total contributions were 79,584.15 for that time period. So keep up the good work.

The first Quarter has been extremely busy preparing for the 67th General Service Conference on April 22-29 at Rye brook New York. The final agenda Items were received on February 17th and I have visited four Districts and one Group explaining how the Conference approval process works. We also discussed the Agenda Items and the background information associated with them. Ninety-Two Agenda items with 1,277 pages of background information can be somewhat overwhelming. But through explanation, translation, and the help of others I am no longer completely lost. SWRDA was held in Oklahoma City, March 10-12. It was an honor to be one of the seven new incoming Delegates in the South West Region. Even though it is difficult to learn to limit my microphone time to two minutes. That isn't long enough to even get to the punch line of a joke.

I have also had the honor in participating in a Concept study in District 70 and a Tradition study in District 51

II. Preámbulo — Michelle H. — Leyó el preámbulo del Manual de Pólizas y Procedimientos de SETA.

III. Se Pasó Lista — Rick M. — Hizo un conteo de los miembros del Comité del Área 67 presentes.

IV. Acta Anterior — Ana D. — Ana presentó las actas de la Asamblea de enero. Se solicitaron algunos cambios: Cambie los títulos de cada día para que muestren el tipo de reunión apropiado, el sábado es el Comité y el domingo es la Asamblea del Área. En la página 2 bajo IV., los cambios que fueron solicitados necesitan ser listados. En la página 2 bajo VII. A., es necesario incluir quien fue nombrado coordinador del nuevo Subcomité Ad Hoc, Paul M.

V. Informe del Tesorero — Christina S. — Christina menciona que teníamos un saldo inicial de **\$67,702.22**. Se hicieron depósitos por un total de \$11,952.76. Los cheques fueron escritos por un total de \$14,766.97. Dejando un saldo bancario total de **\$64,388.01**.

VI. Informe del Delegado — Ron C. - Hola mi nombre es Ron y soy un alcohólico. Me siento honrado de servir como Delegado para el Panel 67 del Área 67. (67 al cuadrado) Delegado.

En primer lugar, me gustaría dar las gracias a Troy por el apoyo, el compañerismo y el aliento que me ha dado mientras caminamos juntos por este camino. Su compromiso ha sido inquebrantable a pesar de todos los chistes malos. (No es mío ☺)

Área 67 Panel 67 Información

Área 67 Las contribuciones de los Grupos a la OSG también aumentaron del 38,78% al 40,09% para el período que finalizó el 31/12/16. En la actualidad hay 686 grupos en el Área 67 y las contribuciones totales fueron 79.584,15 para ese período. Así que sigan con el buen trabajo.

El primer trimestre ha estado muy ocupado preparándome para la 67ava Conferencia de Servicios Generales del 22 al 29 de abril en Rye Brook, Nueva York. La agenda final fue recibida el 17 de febrero y he visitado cuatro distritos y un grupo explicando cómo funciona el proceso de aprobación de la Conferencia. También discutimos los puntos de la agenda y la información de antecedentes asociados con ellos. Noventa y dos puntos de la agenda con 1.277 páginas de antecedentes pueden ser algo abrumador. Pero a través de la explicación, la traducción y la ayuda de los demás ya no estoy completamente perdido. SWRDA se llevó a cabo en Oklahoma City, 10-12 de marzo. Fue un honor ser uno de los siete nuevos delegados entrantes en la Región Suroeste. Aunque es difícil aprender a limitar mi tiempo de micrófono a dos minutos. Eso no es suficiente para llegar a la línea de un chiste.

También he tenido el honor de participar en un estudio Concepto en el Distrito 70 y un estudio de Tradición en el Distrito 51 este trimestre. Siento que esto fue tan importante al prepararme para ir a la Conferencia de Servicios Generales como todo el material de fondo que leí. Ha reforzado la idea de que debo confiar en el proceso y tener fe en Dios.

Informe de la Conferencia de Servicios Generales

El tema de la 67^a Conferencia de Servicios Generales es "Apoyar

this quarter. I feel this was just as important in preparing to go to the General Service Conference as all the background material I read. It has reinforced the idea that I must trust the process and have faith in God.

General Service Conference Information

The theme for the 67th General Service Conference is "*Supporting Our Future*" and the Presentation/Discussion topics will include:

a. Growth:

- Diversity: Outreach
- Safety – An Important Consideration
- Communication – Today and Tomorrow

b. Participation:

- Fellowship vs. Membership
- Leadership: "I am Responsible. . ."
- Is Your Voice Heard?

c. Contributions:

- Spirituality and Money
- Fully Self-Supporting Our Obligations
- Apathy and Power of the Purse

Feel free to use these topics as workshops, sharing sessions or presentations in the Area, Districts and Groups.

General Service Office Information

There is an opening for an appointed committee member on the Trustees Public Information Committee.

GSO has developed two new service pieces. Service pieces do not go thru the Conference approval process but is designed to address a specific need and provide readily available information. The first service piece is titled "Safety and AA: Our Common Welfare" and shares experiences groups have had ensuring the safety of their groups and of individual members. The second service piece is an Accessibilities Checklist designed for groups to determine how accessible meeting places are to people with accessibility barriers.

The Southwest Regional forum will be coming to Houston in 2019. The contract has been signed with the Sheraton North Houston and will be October 11-13. This is a great opportunity not only to get involved but to ask those questions that have been bothering you about the General Service Office. Remember the forum only comes to our Area once every 22 years.

VII. Alternate Delegate Comments – Troy B-D

Looking Back:

I am pleased to inform you that I survived my first Southwest Regional Delegate's Assembly (SWRDA). We met in Oklahoma City and spent the weekend preparing our 11 delegates for their upcoming General Service Conference. I cannot tell you how nervous I was to be in the presence of so many past delegates and trustees, but as always my fears quickly turned to gratitude. I am very grateful for their leadership

nuestro futuro" y los temas de presentación / debate incluirán:

a. Crecimiento:

- 1. Diversidad: Alcance
- 2. Seguridad - una consideración importante
- 3. Comunicación - Hoy y mañana

b. Participación:

- 1. Compañerismo vs. Membresía
- 2. Liderazgo: "Soy Responsable. . ."
- 3. ¿Se oye su voz?

c. Contribuciones:

- 1. Espiritualidad y dinero
- 2. Auto manteniendo nuestras obligaciones
- 3. Apatía y poder de propósito

Siéntase libre de usar estos temas como talleres, compartir sesiones o presentaciones en el Área, Distritos y Grupos.

Información de la Oficina de Servicios Generales

Hay una posición abierta para un miembro del comité designado en el Comité de Información Pública de los Custodios.

GSO ha desarrollado dos nuevas piezas de servicio. Las piezas de servicio no pasan por el proceso de aprobación de la Conferencia, sino que están diseñadas para atender una necesidad específica y proporcionar información fácilmente disponible. La primera pieza de servicio se titula "Seguridad y AA: Nuestro Bienestar Común" y comparte experiencias que los grupos han tenido asegurando la seguridad de sus grupos y miembros individuales. La segunda pieza de servicio es una lista de verificación de accesibilidades diseñada para que los grupos determinen la accesibilidad de los lugares de reunión para las personas con barreras de accesibilidad.

El foro Southwest Regional llegará a Houston en 2019. El contrato ha sido firmado con el Sheraton North Houston y será del 11 al 13 de octubre. Esta es una gran oportunidad no sólo para involucrarse, sino para hacer esas preguntas que le han estado molestando acerca de la Oficina de Servicios Generales. Recuerde que el foro sólo llega a nuestra área una vez cada 22 años.

VII. Informe del Delegado Alterno – Troy B-D - *Mirando hacia atrás:*

Me complace informarle que sobreviví la Asamblea (SWRDA) mi primer Southwest Regional delegado). Nos reunimos en la ciudad de Oklahoma todo el fin de semana estuvimos preparando a nuestros 11 delegados para su próxima Conferencia de servicios generales. No puedo decirte cómo estaba de nervioso por estar con tantos delegados y custodios, pero como siempre mis temores rápidamente se convirtieron en gratitud. Estoy muy agradecido por su liderazgo en el pasado y en el presente.

También he tenido el gran placer de acompañar a Ron en reuniones con varios distritos y grupos para compartir los

past and present.

I have also had the great pleasure of accompanying Ron as he has met with several districts and groups to share the agenda items for the conference. I know that Ron too will serve us well. I hope you all participate in the Round Tables at the Assembly to send him off fully informed.

Looking Forward:

The Gratitude Dinner Committee has had two meetings to date and we look forward to sharing more about our efforts soon. As of now, we can tell you that our theme for the dinner is Our Three Legacies, Recovery, Unity, and Service. I can also tell you that we will have a great time.

Don't forget the 71st Annual Texas State Convention will be held June 9-11th, 2017 at the Omni at the Colonnade in San Antonio, Texas. To register and for more information you can visit the website at <http://www.txaaconvention.org>.

Also, the Southwest Regional Forum will be held October 20-22nd, 2017 at the San Antonio Marriott. To register and for more information you can follow this link http://www.aa.org/pages/en_US/online-forum-registration

Finally, I hope you will join me in praying for Ron C. as he prepares to represent us all in New York. Pray for his health, both physically and mentally and that he doesn't tell any of those jokes!

VIII. Old Business

A. Open Positions — No one volunteered to stand up for the open positions at this time.

B. Conventions —

2017 Convention Update—Julian L.—No report this assembly.

2018 Convention Update—Ronnie B.—

All committee positions filled. Currently have 27 preregistrations and 2 scholarships. Bank account and Post Office Box are open and we need to pick up \$3000 seed money this weekend. Many speakers are already confirmed and we are working to confirm the others. Preliminary flyer is out front on registration table. Please register and take some back to your groups.

C. Young People in AA—Amy E.— No meeting has been held, there is no report.

D. Area Inventory – Ad Hoc Update—Jon S.—

The chair for this committee has changed to Jon S. - Thank Kris and the Area for the opportunity to serve. Committee Members are: Paul M., Pam F.,

puntos de agenda de la Conferencia. Sé que Ron también nos servirá bien. Espero que todos ustedes participen en las mesas redondas en la Asamblea para enviarlo plenamente informado.

Mirando hacia adelante:

El Comité de la cena de gratitud ha tenido dos reuniones hasta la fecha y esperamos compartir más acerca de nuestros esfuerzos pronto. A partir de ahora, podemos decir que nuestro tema para la cena es nuestros tres legados, recuperación, unidad y servicio. También puedo decirles que tendremos un gran evento.

No se olviden de la 71st Convención anual del estado de Texas se llevará a cabo del 9-11 de junio, 2017 en el Omni en la colonnade de San Antonio, Texas. Para inscribirse y para más información pueden visitar el sitio web en <http://www.txaaconvention.org>.

Además, el Foro Regional del sudoeste se celebrará 20-22 de octubre, 2017 en el Marriott de San Antonio. Para inscribirse y para más información puedes seguir este enlace http://www.AA.org/pages/en_US/online-Forum-registration

Finalmente, espero que me acompañe en oración para Ron C. mientras se prepara para representarnos en Nueva York. Orar por su salud, tanto física como mentalmente y el no le dice a ¡cuálquiera ese chiste!

VIII. Antiguos Negocios –

A. Posiciones Abiertas – Nadie se ofreció a ponerse de pie para las posiciones abiertas en este momento.

B. Convenciones –

Informe del Convención 2017 – Julian L. –

No hubo reporte esta asamblea.

Informe del Convención 2018 – Ronnie B. –

Todos los puestos de comisión llenados. Actualmente tiene 27 pre registraciones y 2 becas. Cuenta bancaria y caja de correos están abiertas y necesitamos recoger \$3,000 dólares este fin de semana. Muchos oradores ya están confirmados y estamos trabajando para confirmar a los demás. El folleto preliminar esta hacia fuera en la tabla de registro. Por favor regístrese y lleve algo de vuelta a sus grupos.

C. Los Jóvenes de AA – Amy E. – No se han juntado, no hay reporte esta asamblea.

D. Inventario del Área – Actualización de Ad Hoc –

Jon S. - El coordinador de comité ha cambiado a Jon S. – Agradezca a Kris y el área por la oportunidad de servir: Los miembros del comité son: Paul M., Pam F., Dan P., Kathleen T., David S., Ron S., Brad H., Jackie S.,
Discutimos la visión general de las preguntas., Procesados que se van utilizar y trabajar en una línea de tiempo del inventario.

Dan P., Kathleen T., David S., Ron S., Brad H., Jackie S. We discussed the overview of the questions. Processed which are to be utilized and work on a timeline of the inventory. Possible timeline of reporting:

Committee will continue meeting

Goal is to capture the widest viewpoint possible

Create actionable data

Look to July Assembly for the official launch of the questionnaire.

More will be revealed.

IX. New Business

A. P & P Update – Finance Section – Bank Account Signatories – Christina S. —

Motion - On January 14, 2017, your Area 67 Panel 67 Delegate, Area Chair, Alt-Treasurer and Treasurer met up at the bank to update the Signature Cards for the operating accounts. We knew prior to going to the bank that they required the current Secretary and copy of the Area minutes to be able to update the signature cards. The banker informed us to remove the past Treasurer and add the four new signers the Secretary must be a signer as well. Therefore, I propose that the Area Assembly consider revising the current written policy on Finance which currently reads:

FINANCE

The Area Treasurer, as directed and authorized by the Area Assembly, shall conduct all financial activities of the Southeast Texas Area, including the filing of tax returns when required.

All checking and/or savings accounts shall have the following on the signature cards: Treasurer, Alternate Treasurer, Delegate, and Area Chairperson.

All checks disbursed by the Treasurer will have two signatures.

The proposed revision, that would be added to the Area Policies & Procedures Manual, would read as follows:

FINANCE

The Area Treasurer, as directed and authorized by the Area Assembly, shall conduct all financial activities of the Southeast Texas Area, including the filing of tax returns when required.

All checking and/or savings accounts shall have the following on the signature cards: Treasurer, Alternate Treasurer, Delegate, Area Chairperson and ***Secretary (as needed)***.

All Checks disbursed by the Treasurer will have two signatures.

B. 2018 Budget Discussion – Evan K – No report provided from Evan

C. Donation on Behalf of a Past Delegate – Paul M. will make a motion at the Area Assembly for the Assembly to make a donation on behalf of a past delegate

Possible cronograma de presentación de informes:

El comité continuara reuniendo

El objetivo es captura el punto de vista más amplio posible

Crear datos procesables

Examinar la Asamblea de julio para el lanzamiento oficial del cuestionario.

¡Más se revelará!

IX. Nuevos Negocios

A. Propuesta de modificación de P & P – Signatarios de cuentas bancarias – Christina S.

El 14 de enero de 2017, su Delegado del Área 67 Panel 67, Coordinador del Área, Tesorero Alternativo y Tesorero se reunieron en el banco para actualizar las Tarjetas de Firma para las cuentas operativas. Sabíamos antes de ir al banco que requieran al Secretario actual y una copia de los minutos del Área para poder actualizar las tarjetas de firma. El banquero nos informó de quitar el pasado tesorero y agregar los cuatro nuevos firmantes el Secretario debe ser un firmante también. Por lo tanto, propongo que la Asamblea de Área considere revisar la actual política escrita de Finanzas que dice:

FINANZAS

El Tesorero del Área, dirigido y autorizado por la Asamblea de Área, debe manejar todas las actividades financieras del Área Sureste de Texas, incluyendo la presentación de impuestos cuando se requiera.

Todas las cuentas de cheques y de ahorros deben tener lo siguiente en las tarjetas de firmas: Tesorero, Tesorero alterno, Delegado, y Coordinador del Área.

Todos los cheques emitidos por el Tesorero, tendrán dos firmas.

La revisión propuesta, que se añadiría al Manual de Políticas y Procedimientos del Área, sería la siguiente:

FINANZAS

El Tesorero del Área, dirigido y autorizado por la Asamblea de Área, debe manejar todas las actividades financieras del Área Sureste de Texas, incluyendo la presentación de impuestos cuando se requiera.

Todas las cuentas de cheques y de ahorros deben tener lo siguiente en las tarjetas de firmas: Tesorero, Tesorero alterno, Delegado, Coordinador del Área y ***Secretario (según sea necesario)***.

Todos los cheques emitidos por el Tesorero, tendrán dos firmas.

A. Informe del Taller del Presupuesto de 2018 – Evan K. – No se dio ningún informe al secretario.

B. Fondo para un Memoriam – Paul M. – Una moción fue propuesto para financiar un memoriam para el delegado pasado que falleció – el Área 67 hará una donación en memoria de \$100 al OSG.

who has passed away. The Committee has 2nd the motion.

VIII. Announcements—Michelle H.—Assembly Announcements were given.

IX. Close—Kris H.—Kris closed the Area Committee at 9:08 pm with the Responsibility Statement.

AREA 67 QUARTERLY ASSEMBLY

Sheraton North Houston Hotel

15700 John F. Kennedy Blvd.

Houston, Texas 77032

Area Assembly

Sunday, April 9, 2017

I. Open – Kris H.—Open the meeting at 8:30 am with a moment of silence followed by the Serenity Prayer.

II. Preamble – Michelle H.—Read the preamble to the SETA Policies and Procedures Manual.

III. Roll Call – Rick M.—Call roll for the Area 67 committee members present.

IV. Minutes - Ana D.—Minutes will stand as amended.

V. Treasurer's Report – Christina S.—The report will stand as presented.

VI. Delegate Report – Ron C.—Hello my name is Ron and I am an Alcoholic.

I'm honored to be serving as Delegate for Area 67 Panel 67. (67 squared) Delegate.

First I would like to thank Troy for the support, companionship and encouragement that he has given me as we trudge this road together. His commitment has been unshakeable despite all the bad jokes. (His not mine J)

Area 67 Panel 67 Information

Area 67 Group contributions to GSO were also up from 38.78% to 40.09% for the time ending 12/31/16. There are currently 686 listed groups in Area 67 and total contributions were 79,584.15 for that time period. So keep up the good work.

The first Quarter has been extremely busy preparing for the 67th General Service Conference on April 22-29 at Rye brook New York. The final agenda Items were received on February 17th and I have visited four Districts and one Group explaining how the Conference approval process works. We also discussed the Agenda Items and the background information associated with them. Ninety-Two Agenda items with 1,277 pages of background information can be somewhat overwhelming. But through explanation, translation, and the help of others I am no longer completely lost. SWRDA was held in Oklahoma City, March 10-12. It was an honor to be one of the seven new incoming Delegates in the South West Region. Even though it is difficult to learn to limit my microphone time

Anuncios – Michelle H.

Cerrar Reunión – Kris H.—Cerro la reunión a las 9:08 pm.

AREA 67 ASAMBLEA TRIMESTRAL

Sheraton North Houston Hotel

15700 John F. Kennedy Blvd.

Houston, Texas 77032

Asamblea

domingo, abril 9, 2017

I. Apertura de Asamblea – Kris H.—Abrió la reunión a las 8:30 am con un momento de silencio seguido por la Oración de la Serenidad.

II. Preámbulo – Michelle H.—Lea el preámbulo del Manual de Pólizas y Procedimientos de SETA.

III. Pasar Lista – Rick M.—Paso la lista de nombres de la Área 67 que están presentes.

IV. La Acta de enero - Ana D.—Las actas quedaran en su forma emendada.

V. Informe de Tesorero – Christina S.—El informe se mantendrá tal como se presentó.

VI. Informe del Delegado – Ron C.—Hola mi nombre es Ron y soy un alcohólico. Me siento honrado de servir como Delegado para el Panel 67 del Área 67. (67 al cuadrado) Delegado.

En primer lugar, me gustaría dar las gracias a Troy por el apoyo, el compañerismo y el aliento que me ha dado mientras caminamos juntos por este camino. Su compromiso ha sido inquebrantable a pesar de todos los chistes malos. (No es mío😊)

Área 67 Panel 67 Información

Área 67 Las contribuciones de los Grupos a la OSG también aumentaron del 38,78% al 40,09% para el período que finalizó el 31/12/16. En la actualidad hay 686 grupos en el Área 67 y las contribuciones totales fueron 79,584,15 para ese período. Así que sigan con el buen trabajo.

El primer trimestre ha estado muy ocupado preparándome para la 67ava Conferencia de Servicios Generales del 22 al 29 de abril en Rye Brook, Nueva York. La agenda final fue recibida el 17 de febrero y he visitado cuatro distritos y un grupo explicando cómo funciona el proceso de aprobación de la Conferencia. También discutimos los puntos de la agenda y la información de antecedentes asociados con ellos. Noventa y dos puntos de la agenda con 1.277 páginas de antecedentes pueden ser algo abrumador. Pero a través de la explicación, la traducción y la ayuda de los demás ya no estoy completamente perdido. SWRDA se llevó a cabo en Oklahoma City, 10-12 de marzo. Fue un honor ser uno de los siete nuevos delegados entrantes en la Región Suroeste. Aunque es difícil aprender a limitar mi tiempo de micrófono a dos minutos. Eso no es suficiente para llegar a la línea de un chiste.

También he tenido el honor de participar en un estudio Concepción en el Distrito 70 y un estudio de Tradición en el Distrito 51 este trimestre. Siento que esto fue tan importante al preparar-

to two minutes. That isn't long enough to even get to the punch line of a joke.

I have also had the honor in participating in a Concept study in District 70 and a Tradition study in District 51 this quarter. I feel this was just as important in preparing to go to the General Service Conference as all the background material I read. It has reinforced the idea that I must trust the process and have faith in God.

General Service Conference Information

The theme for the 67th General Service Conference is "Supporting Our Future" and the Presentation/Discussion topics will include:

a. Growth:

1. Diversity: Outreach
2. Safety – An Important Consideration
3. Communication – Today and Tomorrow

b. Participation:

1. Fellowship vs. Membership
2. Leadership: "I am Responsible..."
3. Is Your Voice Heard?

c. Contributions:

1. Spirituality and Money
2. Fully Self-Supporting Our Obligations
3. Apathy and Power of the Purse

Feel free to use these topics as workshops, sharing sessions or presentations in the Area, Districts and Groups.

General Service Office Information

There is an opening for an appointed committee member on the Trustees Public Information Committee.

GSO has developed two new service pieces. Service pieces do not go thru the Conference approval process but is designed to address a specific need and provide readily available information. The first service piece is titled "Safety and AA: Our Common Welfare" and shares experiences groups have had ensuring the safety of their groups and of individual members. The second service piece is an Accessibilities Checklist designed for groups to determine how accessible meeting places are to people with accessibility barriers. The Southwest Regional forum will be coming to Houston in 2019. The contract has been signed with the Sheraton North Houston and will be October 11-13. This is a great opportunity not only to get involved but to ask those questions that have been bothering you about the General Service Office. Remember the forum only comes to our Area once every 22 years.

VII. Alternate Delegate's Report – Troy B-D - Looking Back:

I am pleased to inform you that I survived my first Southwest Regional Delegate's Assembly (SWRDA). We met in Oklahoma City and spent the weekend preparing our 11 delegates for their upcoming General Service Conference. I cannot tell you how nervous I was to be in the presence of so many past delegates and trustees, but as always my fears quickly turned to gratitude. I am very grateful for their leadership past and pre-

me para ir a la Conferencia de Servicios Generales como todo el material de fondo que leí. Ha reforzado la idea de que debo confiar en el proceso y tener fe en Dios.

Informe de la Conferencia de Servicios Generales

El tema de la 67^a Conferencia de Servicios Generales es "Apoyar nuestro futuro" y los temas de presentación / debate incluirán:

a. Crecimiento:

1. Diversidad: Alcance
2. Seguridad - una consideración importante
3. Comunicación - Hoy y mañana

b. Participación:

1. Compañerismo vs. Membresía
2. Liderazgo: "Soy Responsable..."
3. ¿Se oye su voz?

c. Contribuciones:

1. Espiritualidad y dinero
2. Auto manteniendo nuestras obligaciones
3. Apatía y poder de propósito

Siéntase libre de usar estos temas como talleres, compartir sesiones o presentaciones en el Área, Distritos y Grupos.

Información de la Oficina de Servicios Generales

Hay una posición abierta para un miembro del comité designado en el Comité de Información Pública de los Custodios.

GSO ha desarrollado dos nuevas piezas de servicio. Las piezas de servicio no pasan por el proceso de aprobación de la Conferencia, sino que están diseñadas para atender una necesidad específica y proporcionar información fácilmente disponible. La primera pieza de servicio se titula "Seguridad y AA: Nuestro Bienestar Común" y comparte experiencias que los grupos han tenido asegurando la seguridad de sus grupos y miembros individuales. La segunda pieza de servicio es una lista de verificación de accesibilidades diseñada para que los grupos determinen la accesibilidad de los lugares de reunión para las personas con barreras de accesibilidad.

El foro Southwest Regional llegará a Houston en 2019. El contrato ha sido firmado con el Sheraton North Houston y será del 11 al 13 de octubre. Esta es una gran oportunidad no sólo para involucrarse, sino para hacer esas preguntas que le han estado molestando acerca de la Oficina de Servicios Generales. Recuerde que el foro sólo llega a nuestra área una vez cada 22 años.

VII. Informe del Delegado Alterno – Troy B-D - Mirando hacia atrás:

Me complace informarle que sobreviví la Asamblea (SWRDA mi primer Southwest Regional delegado). Nos reunimos en la ciudad de Oklahoma todo el fin de semana estuvimos preparando a nuestros 11 delegados para su próxima Conferencia de servicios generales. No puedo decirte cómo estaba de nervioso por estar con tantos delegados y custodios, pero como siempre mis temores rápidamente se convirtieron en gratitud. Estoy muy agradecido por su liderazgo en el pasado

sent.

I have also had the great pleasure of accompanying Ron as he has met with several districts and groups to share the agenda items for the conference. I know that Ron too will serve us well. I hope you all participate in the Round Tables at the Assembly to send him off fully informed.

Looking Forward:

The Gratitude Dinner Committee has had two meetings to date and we look forward to sharing more about our efforts soon. As of now, we can tell you that our theme for the dinner is Our Three Legacies, Recovery, Unity, and Service. I can also tell you that we will have a great time.

Don't forget the 71st Annual Texas State Convention will be held June 9-11th, 2017 at the Omni at the Colonnade in San Antonio, Texas. To register and for more information you can visit the website at <http://www.txaaconvention.org>.

Also, the Southwest Regional Forum will be held October 20-22nd, 2017 at the San Antonio Marriott. To register and for more information you can follow this link http://www.aa.org/pages/en_US/online-forum-registration

Finally, I hope you will join me in praying for Ron C. as he prepares to represent us all in New York. Pray for his health, both physically and mentally and that he doesn't tell any of those jokes!

VIII. 2017 Convention Update—Julian L.—No report this assembly.

IX. 2018 Convention Update—Ronnie B.— All committee positions filled. Currently have 27 preregistrations and 2 scholarships. Bank account and Post Office Box are open and we need to pick up \$3000 seed money this weekend. Many speakers are already confirmed and we are working to confirm the others. Preliminary flyer is out front on registration table. Please register and take some back to your groups.

X. Report from New GSR Workshop - Open Workshop:

Serenity Prayer (if Assembly Chair does not)

GSR Packets: These are provided for GSRs that have not received one from previous assembly workshops.

Introduce Presenters: Cindy and I will be presenting the workshop this morning. At the end of the presentation, we will open up the floor mike for questions and answers.

Introduction of new GSR's. We had a large group. Exciting and encouraging to see!

Present Material:

y en el presente.

También he tenido el gran placer de acompañar a Ron en reuniones con varios distritos y grupos para compartir los puntos de agenda de la Conferencia. Sé que Ron también nos servirá bien. Espero que todos ustedes participen en las mesas redondas en la Asamblea para enviarlo plenamente informado.

Mirando hacia adelante:

El Comité de la cena de gratitud ha tenido dos reuniones hasta la fecha y esperamos compartir más acerca de nuestros esfuerzos pronto. A partir de ahora, podemos decir que nuestro tema para la cena es nuestros tres legados, recuperación, unidad y servicio. También puedo decirles que tendremos un gran evento.

No se olviden de la 71st Convención anual del estado de Texas se llevará a cabo del 9-11 de junio, 2017 en el Omni en la colonnade de San Antonio, Texas. Para inscribirse y para más información pueden visitar el sitio web en <http://www.txaaconvention.org>.

Además, el Foro Regional del sudoeste se celebrará 20-22 de octubre, 2017 en el Marriott de San Antonio. Para inscribirse y para más información puedes seguir este enlace http://www.aa.org/pages/en_US/online-Forum-registration

Finalmente, espero que me acompañe en oración para Ron C. mientras se prepara para representarnos en Nueva York. Orar por su salud, tanto física como mentalmente y el no le dice a ¡cuálquiera ese chiste!

VIII. Informe del Convención 2017—Julian L.—No hubo reporte esta asamblea.

IX. Informe del Convención 2018 —Ronnie B.— Todos los puestos de comisión llenados. Actualmente tiene 27 pre registraciones y 2 becas. Cuenta bancaria y caja de correos están abiertas y necesitamos recoger \$3,000 dólares este fin de semana. Muchos oradores ya están confirmados y estamos trabajando para confirmar a los demás. El folleto preliminar esta hacia fuera en la tabla de registro. Por favor regístrese y lleve algo de vuelta a sus grupos.

X. Informe del Taller para los Nuevos RSG —

Abrir Taller: Oración de Serenidad (si el Coordinador de la Asamblea no lo hace)

Paquetes de RSG: Estos son proporcionados para RSGs que no han recibido uno de los talleres anteriores de montaje.

Introducciones de Presentadores: Cindy y yo prestaremos el taller esta mana. Al final de la presentación, abriremos el micro de piso para preguntas y respuestas.

Introducción de nuevos RSGs. Teníamos un grupo grande.

¡Emocionante y alentador ver!

Material Actual:

El AA Manual de Servicio

A Términos de Servicios Generales Jackie destaco muchos comités de servicio y siglas – CFC (Correccionales), CPC – (Cooperación de la Comunidad Profesional), PI (Información Pública), etc.

¿Dónde esta nuestra área? 4 Áreas in TX (NW, SW, NE and SE)

¿Qué son los distritos? 18 distritos en SETA, 5 Hispanos.

The A.A. Service Manual

General Service Terms- Jackie highlighted many service committees and acronyms –CFC (Correction Facilities), CPC (Cooperation with Professional Community), PI (Public Information), etc.

Where is our Area? 4 Areas in TX (NW, SW, NE and SE)
What are Districts? 18 districts in SETA, 5 Spanish Speaking.
How the GSR Fits Into the Structure of the Conference- Your group's link to the General Service Conference, through your district to your Area to your Delegate

GSR Responsibilities Sources- Service Manual- S26

GSR Reporting to Group with a short experience- There are lots of ways to get reporting to your group: Announcements after meetings (prioritized by dates of events), special group conscience meetings, tying it into your shares during meetings, have service representatives give presentations to group, emails to group, and conversations before and after meetings.

GSR Reporting to Delegate with a short experience- Fill out response form for delegate.

The A.A. Group Pamphlet- Cindy presented, telling us this was the guide for groups to get started and function.

What an AA Group Is- This is the foundation of our organization. Spoke of the fellowship and how home groups are our family. Spoke on different types of meetings (open/closed). How A Group Functions- GSR is the representative of the group at district and area levels. Group conscience meetings provide the direction of the group. Shared on how the price of indifference could cause the minority opinion to not be heard, encouraged participation and open mindedness. Also spoke on the importance of the spirit of rotation.

Group Relations with Others in the Community- GSR to keep home group informed on service committee activities at district and area levels.

How the Group Fits into the Structure of AA as A Whole- Tradition 1- AA Unity- Without groups, there is no AA. Groups are the foundation of AA, the first link in the chain. GSRs share with DCM, DCM to delegate, and there must be 2 way communication at each level.

Questions and Answers on Sponsorship Pamphlet- Encouraged to get a service sponsor in addition to step sponsor and to share experience rather than teach.

Questions and Answers from the Assembly at the Floor Mike Question regarding community message of AA- Attraction rather than promotion:

Ideas shared: Ads in paper, printing group info in all of group's literature, PI Committee Website flyer for bulletin boards, Adopt a Rack program

Question on Birthday Plan in GSR Pamphlet

Ideas Shared: Our delegate Ron shared practice of sending a certain dollar donation to GSO for every year of sobriety, and that it can be done electronically now online!

Question on Public Information- No last name and no full face shared. A quote was shared that it was interesting that AA is an organization which published its principles and work, but not our members.

Question on how to deal with group tension as a new GSR:

¿Cómo se ajusta el RSG a la estructura de la conferencia? – El vincula de su grupo con la Conferencia de Servicios Generales, a través de su distrito a su Área a su Delegado.

Fuentes de Responsabilidad RSG – Manual de Servicio - S26
RSG Reportando al Grupo con una corta experiencia – Hay muchas maneras de reportar a su grupo: Anuncios después de reuniones (priorizadas por fechas de eventos), reuniones especiales de conciencia de grupo, vinculando a sus acciones durante reuniones, tienen representantes de servicio dar presentaciones al grupo, correos electrónicos al grupos y conversaciones antes y después de las reuniones.

RSG reportando al Delegado con una corta experiencia – Complete el formulario de respuesta para el delegado.

El AA Grupo Panfleto: Cindy presentado, diciéndonos que esta era la guía para grupos empezar y funcionar.

Lo que es un grupo de AA – Esta es la base de nuestra organización. Hablo de la confraternidad y como los grupos caseros son nuestra familia. Hablo sobre diferentes tipos de reuniones (abierto/cerrado).

Como funcione el Grupo – El RSG es el representante del grupo en los niveles de distrito y área. Las reuniones de conciencia de grupo proporcionan la dirección del grupo. Compartido sobre como el precio de la indiferencia podría hacer que la opinión de la minoría no sea escuchada, fomento la participación y la apertura de la mente. También hablo sobre la importancia del espíritu de rotación.

Grupo de Relaciones con Otros en la Comunidad – RSG para mantener al grupo de origen informado sobre las actividades del comité de servicio a nivel de distrito y área.

Como se integra el Grupo en la Estructura de AA Como Una – Tradición estera 1 – Unidad de AA – Sin grupos, no hay AA.

Los grupos son la base de AA< el primer eslabón de la cadena. Los RSGs comparten con MCD, MCD para delegar, y debe haber comunicación bidireccional en cada nivel.

Preguntas y Respuestas sobre el folleto de Apadrinamiento – Animado a obtener un patrocinador de servicio además del padrastro y compartir experiencias en lugar de enseñar.

Preguntas y Respuestas de la Asamblea en el piso mico.

Pregunta sobre el mensaje de la comunidad de AA – Atracción más que promoción:

Ideas compartidas: anuncios en papel, impresión de información de grupo en toda la literatura del grupo, folleto del sitio web del comité de PI para tablones de anuncios, programa adoptar un bastidor.

Pregunta sobre el plan de cumpleaños en el panfleto del RSG
Ideas compartidas: Nuestro delegado Ron compartió la práctica de enviar una cierta donación en dólares a la OSG por cada año de sobriedad. ¡Y se puede hacer electrónicamente ahora en línea!

Pregunta sobre la información pública: No hay apellido y no se comparte la cara completa. Una cotización fue compartida que era interesante que AA es una organización que publicó sus principios y trabajo, pero no nuestros miembros.

Pregunta sobre como lidiar con la tensión del grupo como un nuevo RSG:

Ideas compartidas: Importante seguir las tradiciones de los AA, los RSG son partidarios de las tradiciones y conocer su rol

Ideas Shared: Important to follow AA traditions, GSRs are up-holders of the traditions and to know your role (one group/one vote), use GSO guidelines for groups and clubs, invite your DCM and alt DCMs to your group conscience to help guide the group and resolve conflict, use your district and area resources, get to know everyone in your group in your role as GSR, encourage involvement (members should take responsibility), get out of self, use AA unity as a topic in meetings, and get a service sponsor.

Close Workshop: A parting thought....- Encouraged GSRs to participate, ask questions, and to stick around

XI. Roll Call for Voting – Rick M. – A roll call was gathered to be informed of how many voting members were present.

XII. Unfinished Business

A.. Open Position – Brazos Valley Liaison – Robert H. would like to stand in for the position. He has written in with interest. 2 opposed. **Robert H. has been voted in.**

B. Young People in AA – Amy E. – No meeting has been held, there is no report.

XIII. Area Inventory – Ad Hoc Update – Jon S. - The chair for this committee has changed to Jon S. - Thank Kris and the Area for the opportunity to serve. Committee Members are: Paul M., Pam F., Dan P., Kathleen T., David S., Ron S., Brad H., Jackie S. We discussed the overview of the questions. Processed which are to be utilized and work on a timeline of the inventory. Possible timeline of reporting:

Committee will continue meeting

Goal is to capture the widest viewpoint possible

Create actionable data

Look to July Assembly for the official launch of the questionnaire.

More will be revealed

XIV. New Business

A. P & P Update – Finance Section – Bank Account

Signatories – Christina S.

Motion - On January 14, 2017, your Area 67 Panel 67 Delegate, Area Chair, Alt-Treasurer and Treasurer met up at the bank to update the Signature Cards for the operating accounts. We knew prior to going to the bank that they required the current Secretary and copy of the Area minutes to be able to update the signature cards. The banker informed us to remove the past Treasurer and add the four new signers the Secretary must be a signer as well. Therefore, I propose that the Area Assembly consider revising the current written policy on Finance which currently reads:

FINANCE

The Area Treasurer, as directed and authorized by the Area Assembly, shall conduct all financial activities of the Southeast Texas Area, including the filing of tax returns when required. All checking and/or savings accounts shall have the following on the signature cards: Treasurer, Alternate Treasurer, Dele-

(un grupo/un voto), usar las directrices de la OSG para grupos, clubes, invitar a su MCDs y MCD alternos a sus conciencia de grupo para ayudar a guiar al grupos y resolver conflictos, usar los recursos de su distrito y área, conocer a todos en su grupo en su papel de RSG, alentar la participación (los miembros deben sumir la responsabilidad), salir de si mismo, usar la unidad de AA como tema en las reuniones y obtener un patrocinador del servicio.

Cerrar Taller: Un pensamiento de despedida...¡Animó a los RSG a participar, hacer preguntas y quedarse!

XI. Pasar Lista para votación – Rick M. – Pasar listar para todos los miembros que van a votar.

XII. Asuntos Pendientes

A. Posición Abiertas – Brazos Valley Liaison – Robert H. le gustaría asumir la posición. Ha escrito con interés. 2 en contra. **Robert H. ha sido votado.**

B. Los Jóvenes en AA – Amy E. – No se han juntado, no hay reporte esta asamblea.

XIII. Inventario del Área– Actualización de Ad Hoc – Jon S.

– El coordinador de comité ha cambiado a Jon S. – Agradezca a Kris y el área por la oportunidad de servir: Los miembros del comité son: Paul M., Pam F., Dan P., Kathleen T., David S., Ron S., Brad H., Jackie S.,

Discutimos la visión general de las preguntas., Procesados que se van utilizar y trabajar en una línea de tiempo del inventario.

Possible cronograma de presentación de informes:

El comité continuara reuniendo

El objetivo es captura el punto de vista más amplio posible

Crear datos procesables

Examinar la Asamblea de julio para el lanzamiento oficial del cuestionario.

Mas se revelará.

XIV. Nuevos Negocios

A. Propuesta de modificación de P & P – Signatarios de cuentas bancarias – Christina S.

El 14 de enero de 2017, su Delegado del Área 67 Panel 67, Coordinador del Área, Tesorero Alternativo y Tesorero se reunieron en el banco para actualizar las Tarjetas de Firma para las cuentas operativas. Sabíamos antes de ir al banco que requerían al Secretario actual y una copia de los minutos del Área para poder actualizar las tarjetas de firma. El banquero nos informó de quitar el pasado tesorero y agregar los cuatro nuevos firmantes el Secretario debe ser un firmante también. Por lo tanto, propongo que la Asamblea de Área considere revisar la actual política escrita de Finanzas que dice:

FINANZAS

El Tesorero del Área, dirigido y autorizado por la Asamblea de Área, debe manejar todas las actividades financieras del Área Sureste de Texas, incluyendo la presentación de impuestos cuando se requiera.

gate, and Area Chairperson.

All checks disbursed by the Treasurer will have two signatures.

The proposed revision, that would be added to the Area Policies & Procedures Manual, would read as follows:

FINANCE

The Area Treasurer, as directed and authorized by the Area Assembly, shall conduct all financial activities of the Southeast Texas Area, including the filing of tax returns when required.

All checking and/or savings accounts shall have the following on the signature cards: Treasurer, Alternate Treasurer, Delegate, Area Chairperson and ***Secretary (as needed)***.

All Checks disbursed by the Treasurer will have two signatures.

Motion was passed.

B. Fund Memoriam – Paul M. – A motion was passed to fund the memoriam for Past Delegate who passed away – Area 67 will make a donation in memoriam of \$100 to GSO. **Motion was passed.**

C. Report from 2018 Area Budget Presentation Workshop – Evan K. – No report was given the secretary.

D. Report from the GSC Agenda Item Roundtable Discussion – Recorders – All recorders presented the items that were discussed at their respective roundtables and provided Ron and the Assembly with their decision.

E. Suggestions for Future Assemblies – Kris H.

1. Workshop on Service Sponsorship
2. Workshop on Anonymity
3. Workshop on Safety in AA
4. Workshop on where to find info on the website for creating motions => possibly put into the GSR workshop.

XV. Motion was made to send Ron C. to GSO informed but not instructed – Motion seconded and passed.

XVI. Announcements – Michelle H.

XVII. Close Meeting – Kris H. – Meeting was closed at 10:56 am.

Todas las cuentas de cheques y de ahorros deben tener lo siguiente en las tarjetas de firmas: Tesorero, Tesorero alterno, Delegado, y Coordinador del Área.

Todos los cheques emitidos por el Tesorero, tendrán dos firmas.

La revisión propuesta, que se añadiría al Manual de Políticas y Procedimientos del Área, sería la siguiente:

El Tesorero del Área, dirigido y autorizado por la Asamblea de Área, debe manejar todas las actividades financieras del Área Sureste de Texas, incluyendo la presentación de impuestos cuando se requiera.

Todas las cuentas de cheques y de ahorros deben tener lo siguiente en las tarjetas de firmas: Tesorero, Tesorero alterno, Delegado, Coordinador del Área y ***Secretario (según sea necesario)***.

Todos los cheques emitidos por el Tesorero, tendrán dos firmas.

Se aprobó la moción.

B. Fundo para un Memoriam – Paul M. – Una moción fue pasado para financiar la memoriam para el delegado pasado que falleció – el área 67 hará una donación en memoriam de \$100 a OSG. **El movimiento fue pasado.**

C. Informe del Taller del Presupuesto de 2018 – Evan K. – No se dio ningún informe al secretario.

D. Informe de mesas redondas – Todos los registradores presentaron los temas que se discutieron en sus respectivas mesas redondas y proporcionaron a Ron y la Asamblea su decisión.

E. Sugerencias para futuras Asambleas – Kris H.

1. Taller sobre Patrocinio de Servicios
2. Taller sobre anonimato
3. Taller sobre seguridad en AA
4. Taller sobre dónde encontrar información en el sitio web para crear mociones => posiblemente poner en el taller de los RSGs.

XV. Se hizo una moción para enviar Ron C a la OSG informado, pero no instruido. Moción secundada y aprobada

XVI. Anuncios – Michelle H.

XVII. Cerrar Reunión – Kris H. – Cerro el reunión a las 10:56 am.



IN MEMORIAM

Alcoholics
Anonymous®

General Service Office of Alcoholics Anonymous, Inc.

www.aa.org

475 Riverside Drive, 11th Floor, New York, NY 10115 / Telephone: (212) 870-3400

Please direct all
communications to:
P.O. Box 459
Grand Central Station
New York, NY 10163
Fax: (212) 870-3003

March 1, 2017

Ronald Claybon
4818 Sunset Park Lane
Rosharon, TX 77583

Dear Ron:

We have received the sad news of the death of Marvin Wicher (Panel 51 delegate), which I know is a great loss for the Southeast Texas Area.

Everyone at the General Service and Grapevine Offices join me in sending sympathy and love to you, our friends in your area and to Marvin's family. We value each delegate and trustee and understand that a loss such as this is significant and deeply felt.

In fellowship,



Rick Walker
Conference Coordinator

cc: Records
Archives





